

# PHILIPS

Täisautomaatne kohvimasin

Automātiskais espresso kafijas automāts

Super automatinis espresso kavos aparatas

4000 seeria/sērija/serija



## EP4051, EP4050

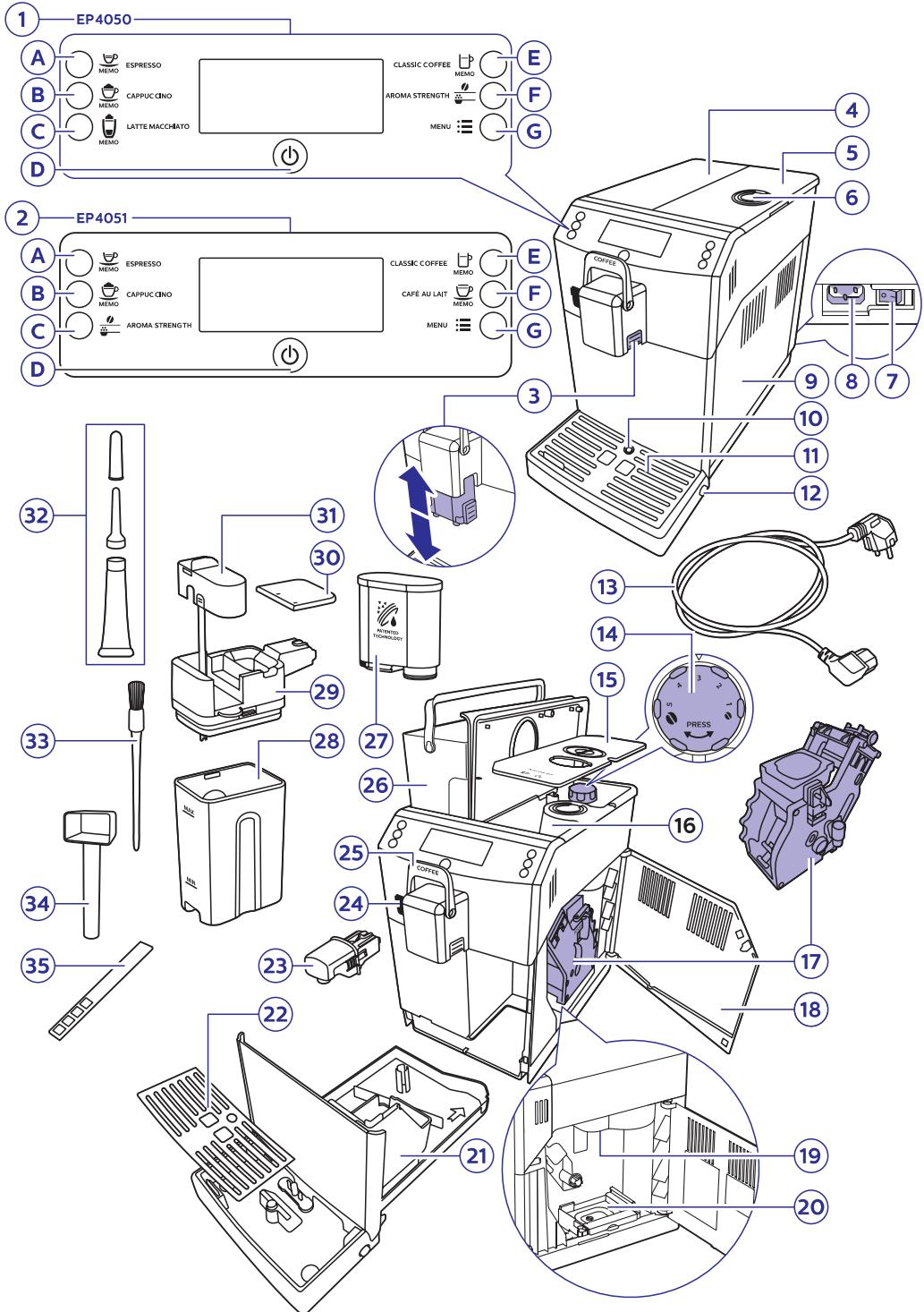
**EE** Eestikeelne kasutusjuhend

**LV** Lietošanas instrukcija

**LT** Naudojimosi instrukcijų knygelė

PHILIPS

## 2 Masina ülevaade | Ierīces pārskats | Kavos aparato apžvalga



# Sisukord

Masina ülevaade . . . . .	4
Tutvustus . . . . .	4
Esmakordne paigaldamine . . . . .	5
AquaClean filter . . . . .	5
AquaClean filtri aktiveerimine . . . . .	6
AquaClean filtri vahetamine . . . . .	6
AquaClean filtri välja vahetamine pärast kaheksanda filtri kasutamist . . . . .	7
Vee kareduse mõõtmine . . . . .	7
Juhtpaneel ja ekraan . . . . .	8
Ühe puutega joogi valmistamise nupud . . . . .	8
Navigeerimise nupud . . . . .	8
MENU nupp . . . . .	9
AROMA STRENGTH nupp . . . . .	9
CoffeeSwitch . . . . .	9
Kohvi valmistamine . . . . .	10
Kohvi valmistamine kohviubadest . . . . .	10
Kohvi valmistamine jahvatatud kohvist . . . . .	10
Teised joogid ja kuum vesi . . . . .	11
Kuidas valida teisi joode . . . . .	11
Kuuma vee väljutamine . . . . .	11
Piimapõhiste jookide valmistamine ja vahustatud piim . . . . .	11
Koguse ja maitse kohandamine . . . . .	12
Kohvi ja piima koguse kohandamine . . . . .	12
Kohvi kanguse kohandamine . . . . .	13
Kohvijahvataja seadistuste kohandamine . . . . .	13
Puhastamine ja hooldus . . . . .	13
Puhastamise tabel . . . . .	14
Kohvi tömbamise seadmete puhastamine . . . . .	15
Määrimine . . . . .	17
Piimakarabvini puhastamine . . . . .	18
Katlakivi eemaldamise protseduur . . . . .	20
Hoiatusikoonid ja veakoodid . . . . .	23
Hoiatusikoonide tähendused . . . . .	23
Veakoodide tähendused . . . . .	23
Probleemide lahendamine . . . . .	24

## Masina ülevaade

1	Ekraan (vaid EP4050 puhul)	12	Tilkumisaluse vabastamise nupp
1A	ESPRESSO nupp	13	Juhe
1B	CAPPUCCINO nupp	14	Kohvijahvataja seadistamise nupp
1C	LATTE MACCHIATO nupp	15	Kohviubade lehtri kate
1D	Puhkerežiimi nupp	16	Kohviubade lehter
1E	CLASSIC COFFEE nupp	17	Kohvi tömbamise seadmed
1F	AROMA STRENGTH nupp	18	Hooldusukse seesmine pool puhastamise juhenditega
1G	MENU nupp	19	Kohvi väljutusava
2	Ekraan (vaid EP4051 puhul)	20	Kohvääkide sahtel
2A	ESPRESSO nupp	21	Kohvipaksu sahtel
2B	CAPPUCCINO nupp	22	Tilkumisaluse kate
2C	AROMA STRENGTH nupp	23	Kuuma vee kraan
2D	Puhkerežiimi nupp	24	Kuuma vee kraani ava
2E	CLASSIC COFFEE nupp	25	CoffeeSwitch
2F	CAFÉ AU LAIT nupp	26	Veepaak
2G	MENU nupp	27	AquaClean filter
3	Kohandatav kohvikraan	28	Piimaanum
4	Veepaagi kaas	29	Piima väljutamise seade
5	Kohviubade lehtri kaas	30	Piima väljutamise seadme kaas
6	Jahvatatud kohvi lehtri kaas	31	Piimakraan
7	Voolulülitி	32	Määrdetub koos manustamise otsikuga ja kaanega
8	Voolujuhtme pesa	33	Puhastushari
9	Hooldusuks	34	Mõõtelusikas
10	Täis tilkumisaluse indikaator	35	Vee kareduse testriba
11	Tilkumisalus		

## Tutvustus

Õnnitleme teid Philipsi täisautomaatse kohvimasinaga ostu puhul!

Et Philipsi poolt pakutavast toest võimalikult palju kasu saada, siis registreerige oma toode aadressil [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Enne masina kasutamist lugege hoolikalt eraldiseisvat brošüüri ohutusinformatsiooniga ning säilitage see tulevikus.

Masinalt parima tulemuse saamiseks pakub Philips oma tuge neljal erineval viisil:

- Eraldiseisev kiire alustamise juhend esmakordseks paigaldamiseks ja kasutamiseks.
- See kasutusjuhend detailsema informatsiooniga masina kasutamise, selle puastamise, katlakivi eemaldamise ja probleemide lahendamise kohta.
- See on QR kood. Skaneerige see kood, et näha videosid parima kohvi valmistamise ja masina puastamise kohta ning et näha nimekirja korduma kippuvatest küsimustest ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)).
- Eraldiseisev brošür olulise ohutusinformatsiooniga.



## Esmakordne paigaldamine

Esmakordsel paigaldamisel järgige eraldiseisvas kiire alustamise juhendis olevaid juhendeid.

**Märkus:** Seda masinat on kohviga testitud. Kuigi seda on põhjalikult puastatud, võib selles olla kohvijääke. Me garanteerime, et see masin on täiesti uus.

**Märkus:** Te võite AquaClean filtri paigaldada masina esmakordse kasutamise ajal (vaadake eraldiseisvat kiire alustamise juhendit). Kui te ei paigaldanud AquaClean filtrip esmakordse kasutamise ajal, siis te saate selle paigaldada hiljem menüüst nagu allpool kirjeldatud (vaadake peatükki "AquaClean filtri aktiveerimine").

## AquaClean filter

AquaClean filter on loodud selleks, et vähendada katlakivi kogunemist ja pakkuda filtreritud vett, mis säilitab kohvi aroomi ning maitse iga tassiga. Kui kasutate kaheksat AquaClean filtrip nagu selles kasutusjuhendis välja toodud, siis te ei pea masinast 5000 tassi valmistamise jooksul katlakivi eemaldama.

**Märkus:** Teie masin peab olema täiesti katlakivist vaba, enne kui hakkate AquaClean filtrip kasutama. Kui te ei aktiveerinud filtrip esmakordse paigaldamise ajal, siis on teil vaja masinast katlakivi eemaldada, enne kui aktiveerite filtri.

## AquaClean filtri aktiveerimine

**Märkus:** Kinnitage AquaClean filtri aktiveerimine masina menüüs nagu allpool kirjeldatud. Te peate seda tegema ka siis, kui vahetate AquaClean filtri välja. AquaClean filtri aktiveerimisel masina menüüs hakkab masin lugema kasutatud filtrite kogust. Kui filter on kahekso korda välja vahetatud, siis tuletab masin teile meelde, et te peate eemaldama katlakivi.

- Juhendid veepaaki AquaClean filtri paigaldamise kohta leiate eraldiseisvast kiire alustamise juhendist.

**Märkus:** Raputage AquaClean filtrit umbes viis sekundit, pange see tagurpidi külma veega nöösse ja oodake, kuni sellest ei tule enam rohkem öhumulle välja.

- Vajutage MENU nupule, valige MENU ja vajutage kinnitamiseks OK nupule. Kerige valikuni AQUACLEAN FILTER. Vajutage kinnitamiseks OK nupule.
  - Ekraanile kuvatakse eelnevalt kasutatud AquaClean filtrite arv (0 kuni 8).



- Valige ekraanil ON ning vajutage kinnitamiseks OK nupule.



- Ekraanile kuvatakse automaatselt uuendatud kasutatud filtrite arv.



- Ekraanile kuvatakse "Machine ready" ning AquaClean 100% ikoon, mis tähendab, et filter on paigaldatud.
- Väljutage kaks tassi kuuma vett (0.5 l), et aktiveerimine lõpetada. Visake see vesi ära.



## AquaClean filtri vahetamine

**Märkus:** Vahetage AquaClean filter välja kohe, kui mahutavus on langenud 0% peale ja filtrti ikoon vilgub kiirelt. Vahetage filter välja vähemalt iga kolme kuu tagant, isegi kui masin ei ole veel teavitannud, et filtrit tuleb vahetada.

Nõuanne: Me soovitame teil osta uus filter, kui mahutavus on langenud 10% peale ja filtri ikoon hakkab aeglaselt vilkuma. See tagab, et teil on võimalik filter kohe välja vahetada, kui selle mahutavus on langenud 0% tasemele.

- Võtke AquaClean filter välja ja asendage see uue AquaClean filtriga (vaadake ka eraldiseisvat kiire alustamise juhendit).



- Vajutage MENU nupule, kerige valikuni AQUACLEAN FILTER ning vajutage kinnitamiseks OK nupule.



- Ekraanil küsitakse, kas te soovite uue filtri aktiveerida.
- Vajutage kinnitamiseks OK nupule.



- Ekraanile kuvatakse automaatselt uuendatud kasutatud filtrite arv.
- Väljutage kaks tassi kuuma vett (0.5 l), et aktiveerimine lõpetada. Visake see vesi ära.

## AquaClean filtri välja vahetamine pärast kaheksanda filtri kasutamist

DESCALE BEFORE ACTIVATING FILTER

- Kui filtri ikoon hakkab ekraanil vilkuma, vajutage MENU nupule, kerige valikuni AQUACLEAN FILTER ning vajutage kinnitamiseks OK nupule.
  - Ekraanile kuvatakse teade, et te peate masinast katlakivi eemaldama, enne kui saate uue filtri aktiveerida.
- Vajutage OK nupule, et alustada katlakivi eemaldamise protseduuriga.
  - Kui te ei soovi katlakivi kohe eemaldada, siis vajutage mitu korda escape nupule, et väljuda filtri menüüst.
- Katlakivi eemaldamise protseduuri lõpus kuvatakse ekraanile küsimus, et kas te soovite AquaClean filtrit paigaldada.
  - Järgige samme peatükis "AquaClean filtri vahetamine".

## Vee kareduse mõõtmine

Märkus: Kui te olete AquaClean filtri paigaldanud, siis teil ei ole vaja määrrata vee kareduse taset.

Selleks, et kohandada masina seadistusi vastavaks teie regiooni veele, mõõtke vee karedust komplektis oleva vee kareduse testribaga. Vaikimisi on vee karedus määratud kõige karedamale tasemele (4). Kui mõõdetud vee karedus on erinev, siis muutke selle seadistust masina menüüst.

- 1 Kastke komplektisolev vee kareduse testriba üheks sekundiks vette.
- 2 Eemaldage vee kareduse testriba veest ja oodake üks minut.
- 3 Vaadake, mitu ruutu on muutunud punaseks, ja seejärel uurige alolevat tabelit.

Punaste ruutude arv	Kareduse tase	Vee karedus
	1	Väga pehme vesi
	2	Pehme vesi
	3	Kare vesi
	4	Väga kare vesi

- 4 Vajutage MENU nupule, valige menüü ja kerige, et valida vee kareduse tase. Valige eelstatud vee kareduse seadistus ja vajutage kinnitamiseks OK nupule.

## Juhtpaneel ja ekraan

Sellel espresso masinal on lihtsaks kasutamiseks mõeldud selge ekaan. Lugege alolevaid juhendeid, et leida lühike nuppude kirjeldus.

### Ühe puutega joogi valmistamise nupud

Kasutage ühe puutega joogi valmistamise nuppe, et kiirelt valmistada ühte eelnevalt seadistatud jookidest: ESPRESSO, CAPPUCCINO, CLASSIC COFFEE, LATTE MACCHIATO (vaid EP4050 puhul) ja CAFÉ AU LAIT (vaid EP4051 puhul).

### Navigeerimise nupud

Mõnel ühe puutega joogi valmistamise nupul on mitu funktsiooni: kasutage neid nuppe, et navigeerida menüüdes.

#### EP4050



ESPRESSO nupp = **Escape nupp:** vajutage sellele nupule, et naasta peamenüüsse.



CLASSIC COFFEE



CLASSIC COFFEE nupp = **Üles liikumise nupp:** vajutage sellele nupule, et ekraanimenüüs ülespoole kerida.



LATTE MACCHIATO nupp = **OK nupp:** vajutage sellele nupule, et teha valikuid, kinnitada või katkestada funktsioon.



MENU



MENU nupp = **Alla liikumise nupp:** vajutage sellele nupule, et ekraanimenüüs allapoole kerida.

## EP4051

 MEMO ESPRESSO

- ➡ ESPRESSO nupp = **Escape nupp:** vajutage sellele nupule, et naasta peamenüüsse.

 CLASSIC COFFEE MEMO

CLASSIC COFFEE nupp = **Üles liikumise nupp:** vajutage sellele nupule, et eakraanimenüüs ülespoole kerida.

 AROMA STRENGTH

- ✓ AROMA STRENGTH nupp = **OK nupp:** vajutage sellele nupule, et teha valikuid, kinnitada või katkestada funktsioon.

 MENU MEMO

MENU nupp = **Alla liikumise nupp:** vajutage sellele nupule, et eakraanimenüüs allapoole kerida.

## MENU nupp

Kasutage MENU nuppu, et valmistada teisi jooke nagu kuum vesi ja vahustatud piim. Teil on võimalik kasutada ka MENU nuppu, et muuta alloreaid seadistusi:

- Kohvi temperatuur
- Puhkerežiimi lülitumise aeg: see on aeg, mille möödudes masin lülitub puhkerežiimi.
- Eakraani kontrastsus
- Vee karedus: möeldud selleks, et kohandada masina seadistusi vastavaks teie regiooni veele. Palun möötke vee karedust.
- AquaClean filtri aktiveerimine
- Katlakivi eemaldamise protseduuri käivitamine
- Tehaseseadistuste taastamine

## AROMA STRENGTH nupp

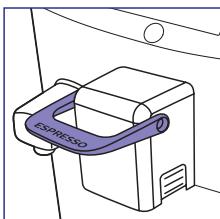
Kasutage AROMA STRENGTH nuppu, et muuta kohvi kangust või et valmistada kohvi jahvatatud kohvist.

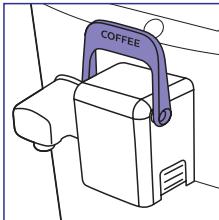
## CoffeeSwitch

Tänu uuenduslikule CoffeeSwitch tehnoloogiale võimaldab masin teil valmistada kahte tüüpi kohvi, muutes kohvi valmistamise röhku vaid ühe kangi liigutamisega. Te saate röhku suurendada ideaalse espresso jaoks või vähendada delikaatse klassikalise kohvi jaoks.

Enne allpool kirjeldatud jookide valmistamist peab kang olema õiges asendis:

- Lükake kang alla ESPRESSO asendisse. ESPRESSO asendis saate te valmistada espressot, espresso lungot, cappuccinot ja latte macchiatot.





- Lükake kang ülesse COFFEE asendisse. COFFEE asendis saate te valmistada klassikalist kohvi ja café au lait-i.

## Kohvi valmistamine

### Kohvi valmistamine kohviubadest

**Ettevaatust:** Kasutage ainult espresso kohviubasid. Ärge kunagi pange jahvatatud kohvi, rõstimata või karamellimaitselisi kohviube kohviubade lehtrisse, kuna need võivad masinat kahjustada.

Kohvi valmistamiseks järgige eraldiseisvas kiire alustamise juhendis olevaid juhendeid.

Kahe tassi espresso valmistamiseks vajutage kaks korda nupule ESPRESSO. Masin teostab automaatselt kaks järjestikust jahvatamise tsüklit.

Märkus: Kohviubade lehtri kaane kasutamine aitab hoida kohviube värskena.

### Kohvi valmistamine jahvatatud kohvist

Kui te valmistate kohvi jahvatatud kohvist, siis kasutage komplektisolevat möötelusikat, et manustada õige kogus jahvatatud kohvi jahvatatud kohvi sahlisse.

- 1 Avage jahvatatud kohvi sahtli kaas.
- 2 Kallake **üks** möötelusikatäis jahvatatud kohvi jahvatatud kohvi sahlisse ja sulgege kaas.

**Ettevaatust:** Ärge pange muid aineid kui jahvatatud kohvi jahvatatud kohvi sahlisse, kuna need võivad masinat kahjustada.

- 3 Pange tass kohvikraani alla.
- 4 Vajutage AROMA STRENGTH nupule ja valige jahvatatud kohvi valmistamise funktsioon.
- 5 Vajutage ESPRESSO nupule.



Masin hakkab automaatselt valmistama valitud jooki.

Märkus: Jahvatatud kohvi puhul on teil võimalik valmistada ainult üks tass korraga.

## Teised joogid ja kuum vesi

### Kuidas valida teisi jooke

- 1 Vajutage MENU nupule ning valige DRINKS.
- 2 Vajutage kinnitamiseks OK nupule.
- 3 Kerige läbi menüü ning valige soovitud jook.

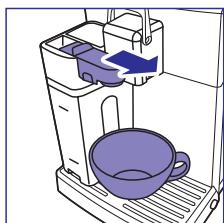
### Kuumaa vee väljutamine

**Ettevaatust: Aur ja kuum vesi võivad kuuma vee torust välja pritsida, kui väljutamine algab. Enne kuuma vee kraani eemaldamist oodake, kuni väljutamine lõppeb.**

- 1 Sisestage kuuma vee kraan.
- 2 Vajutage MENU nupule. Valige DRINKS, kinnitage ja kerige, et valida HOT WATER.
- 3 Vajutage kinnitamiseks OK nupule. Masin töletab ekraanil meelde, et peate paigaldama kuuma vee kraani. Vajutage kinnitamiseks OK nupule. Masin alustab kuuma vee väljutamist.
- 4 Kuuma vee väljutamise lõpetamiseks vajutage OK nupule.

### Piimapõhiste jookide valmistamine ja vahustatud piim

Märkus: Piimakarabvini kasutamise kohta lisainformatsiooni saamiseks lugege eraldiseisvat kiire alustamise juhendit või skaneerige QR kood (vaadake peatükki "Sissejuhatus"), et pääseda ligi veebilehele, kus on videoõpetused ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)).



**Ettevaatust: Enne piimapõhise joogi või piimavahu valimist veenduge, et piimakarabvin on paigaldatud ning piimavahu kraan on avatud. Kui piimakarabvin ei ole õigesti paigaldatud, siis võivad aur ja kuum piim piimavahu kraanist välja pritsida.**

Märkus: Veenduge, et CoffeeSwitch on valitud joogi jaoks õiges asendis.

- 1 Pange tass avatud piimavahu kraani alla.

- 2 Valige enda piimapõhine jook.
  - Vajutage ühe puutega CAPPUCCINO nuppu, LATTE MACCHIATO nuppu (vaid EP4050 puhul) või CAFÉ AU LAIT nuppu (vaid EP4051 puhul), et valmistada kohe üks nendest piimapõhistest jookidest.
  - Vajutage MENU nuppu, valige DRINKS ning kerige alla läbi jookide, et valida MILK FROTH, LATTE MACCHIATO (vaid EP4050 puhul) või CAFÉ AU LAIT (vaid EP4051 puhul).
  - Masin tuletab meelde, et peate paigaldama piimakarahvini ning avama piimavahu kraani.
- 3 Kui te valmistate cappuccinot või latte macchiatot, siis väljutab masin esmalt eelnevalt seadistatud koguse vahustatud piima tassi või klaasi ning seejärel väljutab eelnevalt seadistatud koguse kohvi. Kui te valmistate café au lait-i, siis väljutab masin esmalt eelnevalt seadistatud koguse kohvi ning seejärel eelnevalt seadistatud koguse vahustatud piima.
  - Piima või kohvi väljutamise peatamiseks vajutage OK nupule.
- 4 Pärast piimapõhiste jookide valmistamisest küsitakse teilt ekraanil, kas soovite teostada piimakarahvini kiire puhastamise protseduuri. Teil on 30 sekundit, et aktiveerida kiire puhastamise protseduur (vaadake peatükki "Piimakarahvini kiire puhastamine").

## Koguse ja maitse kohandamine

### Kohvi ja piima koguse kohandamine

Te saate kohandada valmistatud joogi kogust vastavalt oma maitsele ja tasside suurusele.

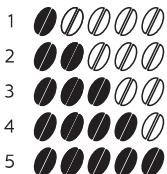
Märkus: Me soovitame teil kasutada klaasist tasse või keraamilise kattega tasse.

- 1 Espresso koguse kohandamiseks vajutage ja hoidke ESPRESSO nuppu, kuni ekraanile kuvatakse MEMO ikoon.
  - Masin siseneb programmeerimise faasi ning alustab valitud joogi valmistamist.
- 2 Vajutage OK nupule, kui tassis on soovitud kogus espressot.
  - Linnuke ekraanil näitab, et nupp on programmeeritud: iga kord, kui seda vajutate, valmistab masin määratud koguse espressot.

Märkus: Espresso lungo, cappuccino, café au lait-i ja latte macchiato koguse kohandamiseks järgige samat protseduuri: vajutage ja hoidke all joogi nuppu ning vajutage OK nupule, kui tassis on soovitud kogus kohvi või piima. Veenduge, et piimakarahvin on paigaldatud ning piimakraan on avatud.

## Kohvi kanguse kohandamine

Kohvi kanguse kohandamiseks vajutage AROMA STRENGTH nupule. Iga kord, kui vajutate AROMA STRENGTH nupule, muutub kohvi kangus ühe sammu võrra. Ekraanile kuvatakse valitud kangus, mis salvestatakse vaid siis, kui valmistate kohvi.



- 1 Väga pehme
- 2 Pehme
- 3 Tavaline
- 4 Kange
- 5 Väga kange

Märkus: Pärast kohvi kanguse kohandamist kuvatakse ekraanile taas peamenüü ning valitud kohvi kangus salvestatakse, kui valmistate kohvi.

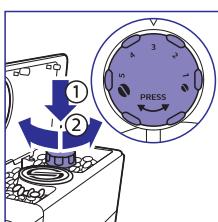
## Kohvijahvataja seadistuste kohandamine

Te saate kohandada kohvijahvataja seadistusi, kasutades kohviubade lehtris asuvat kohvijahvataja seadistamise nuppu.

Märkus: Te saate kohvijahvataja seadistusi kohandada vaid siis, kui masin jahvatab kohviubasid.

**Ettevaatust: Kohvijahvataja kahjustuste vältimiseks ärge pöörake kohvijahvataja kohandamise nuppu rohkem kui üks pööre korraga.**

- 1 Asetage tass kohvikraani alla.
- 2 Avage kohviubade lehtri kaas.
- 3 Vajutage ESPRESSO nupule.
- 4 Kui kohvijahvataja alustab jahvatamist, siis vajutage alla kohvijahvataja seadistamise nupp ning pöörake seda vasakule või paremale.
- Te saate valida 5 erineva kohvijahvataja seadistuse vahel. Mida madalam seadistus, seda kangem kohv.

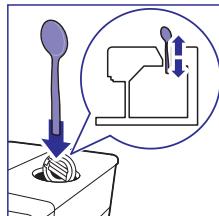


## Puhastamine ja hooldus

Märkus: Vaadake alolevat tabelit, et teada saada kuidas ja millal puhastada kõiki eemaldatavaid masina osasid. Kohvi tömbamise seadmete puhastamise ning katlakivi eemaldamise kohta lisainformatsiooni saamiseks lugege alolevaid vastavaid peatükke või külastage veebilehekülge [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Puhastamise tabel

Osa kirjeldus	Millal puhastada	Kuidas puhastada
Kohvi tömbamise seadmed	Iganädalaselt	Eemaldage kohvi tömbamise seadmed ning puhastage neid kraanivee all (vaadake peatükki "Kohvi tömbamise seadmete puhastamine kraanivee all")
	Sõltuvalt kasutamisest	Määrite kohvi tömbamise seadmeid (vaadake peatükki "Määrimine")
	Igakuiselt	Puhastage kohvi tömbamise seadmeid Philips/Saeco kohviöli eemaldamise tablettide abil (vaadake peatükki "Kohvi tömbamise seadmete puhastamine kohviöli eemaldamise tablettide abil")
Piimakarhvin	Pärast igakordset kasutamist	Pärast piimapõhise joogi valmistamist teostage QUICK CARAFE CLEAN protseduur nagu masinal näidatud (vaadake peatükki "Piimakarhvi kiire puhastamine")
	Igapäevaselt	Puhastage piimakarhvi põhjalikult (vaadake peatükki "Piimakarhvi põhjalik puhastamine")
	Iganädalaselt	Võtke piimakarhvin lahti ning puhastage kõiki osasid kraanivee all (vaadake peatükki "Iganädalane piimakarhvi puhastamine")
	Igakuiselt	Kasutage Philips/Saeco piimaringluse puhastajat selle puhastustüslik jaoks (vaadake peatükki "Igakuine piimakarhvi puhastamine")
Tilkumisalus	Kohe, kui punane täis tilkumisaluse indikaator tuleb läbi tilkumisaluse välja	Tühjendage tilkumisalus ning puhastage seda kraanivee all.
Kohvipaksu sahtel	Kui teile sobib	Tühjendage kohvipaksu sahtel ning puhastage seda kraanivee all. Veenduge, et masin on sisse lülitatud, kui tühjendate ja puhastate kohvipaksu sahtlit.
Veepaak	Kui teile sobib	Puhastage seda kraanivee all.
Jahvatatud kohvi sahtel / kohvi väljutusava	Iganädalaselt	Puhastage ülemist osa lusika käepidemega nagu allpool näidatud



Nõuanne: Kirjutage selle kasutusjuhendi taga olevasse kalendrisse ülesse kuupäevad, millal puhastasite erinevaid komponente.

## Kohvi tömbamise seadmete puhastamine

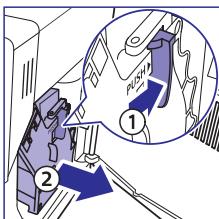


Märkus: Skaneerige QR kood või minge kohvi tömbamise seadmete lahti võtmise ning puhastamise kohta abistavate videote nägemiseks aadressile [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

**Ettevaatust:** Ärge puhastage kohvi tömbamise seadmeid nõudepesumasinas ning ärge kasutage nende puhastamisel nõudepesuvahendit ega mönda teist puhastusvahendit. See võib kohvi tömbamise seadmeid valesti töötama panna ning mõjub negatiivselt kohvi maitsele.

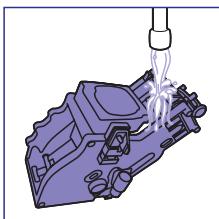
### Kohvi tömbamise seadmete puhastamine kraanivee all

- 1 Lülitage masin välja ning eemaldage see vooluvõrgust.
- 2 Eemaldage tilkumisalus koos kohvipaksu sahtliga.
- 3 Avage hoidlusuks.
- 4 Vajutage PUSH nupule (1) ning tömmake kohvi tömbamise seadmete käepidemest, et eemaldada need masinast (2).



- 5 Loputage kohvi tömbamise seadmeid põhjalikult leiges vees. Puhastage ülemine filter ettevaatlikult.
- 6 Laske kohvi tömbamise seadmetel õhu käes kuivada.

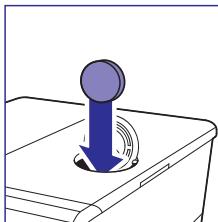
Märkus: Ärge kuivatage kohvi tömbamise seadmeid lapiga, et vältida kiudude sattumist kohvi tömbamise seadmete sisse.



### Kohvi tömbamise seadmete puhastamine kohviöli eemaldamise tablettide abil

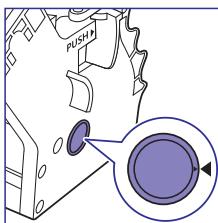
**Ettevaatust:** Kasutage Philips/Saeco kohviöli eemaldamise tablette puhastamiseks. Neil ei ole katlakivi eemaldamise funktsiooni.

- 1 Asetage anum kohvikraani alla.
- 2 Vajutage AROMA STRENGTH nuppu ning valige jahvatatud kohv.



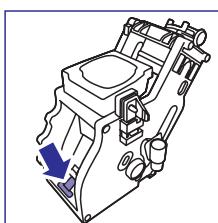
- 3** Pange kohviöli eemaldamise tabletti jahvatatud kohvi sahlisse.
- 4** Vajutage CLASSIC COFFEE nuppu. Masin väljutab vett kohvikraanist.
- 5** Kui progressiriba on jõudnud keskele, siis seadke pealülit masina taga OFF peale.
- 6** Laske kohviöli eemaldamise tablettil toimida umbes 15 minutit.
- 7** Seadke pealülit ON peale. Vajutage puhkerežiimi nuppu.
- 8** Oodake, kuni masin teostab automaatse loputustsükli.
- 9** Teostage "Iganädalane kohvi tömbamise seadmete puhamistse" protseduur.
- 10** Eemaldage tilkumisalus koos kohvipaksu sahtliga. Tühjendage tilkumisalus ja kohvipaksu sahelt ning pange need tagasi masinasse.
- 11** Vajutage AROMA STRENGTH nuppu ning valige jahvatatud kohv.
- 12** Vajutage CLASSIC COFFEE nuppu. Masin väljutab vett kohvikraanist.
- 13** Korrake samme 11 ja 12 kaks korda. Visake väljutatud vesi ära.

### Kohvi tömbamise seadmete tagasi panemine

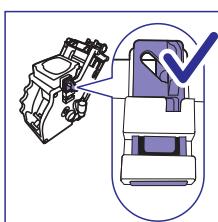


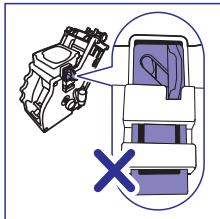
- 1** Veenduge, et külgedel olevad kaks kollast märki ühtivad, enne kui lükkate kohvi tömbamise seadmed tagasi masinasse. Kui need ei ühti, siis teostage järgmine samm:

  - Veenduge, et kang on kontaktis kohvi tömbamise seadmete alusega.
  - 2** Veenduge, et kohvi tömbamise seadmete kollane lukustuskonks on õiges asendis.



- Konksu õigesse asendisse viimiseks lükake seda ülespoole kõige ülemisse asendisse.





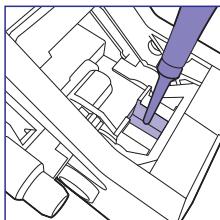
- Konks ei ole õiges asendis, kui see on kõige alumises asendis.
- 3** Lükake kohvi tömbamise seadmed tagasi masinasse vastavalt külgedel olevatele rööbastele, kuni see lukustub oma kohale.
- Ettevaatust: Ärge vajutage PUSH nuppu.**
- 4** Sulgege hooldusuks.

## Määrimine

Optimaalseks masina toimimiseks peate kohvi tömbamise seadmeid määrima. Vaadake allolevat tabelit, et teada saada, kui tihedalt peate määrima. Toe saamiseks külastage meie veebilehekülge: [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

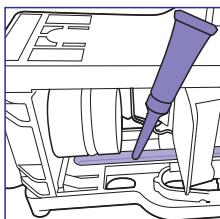
Kasutussagedus	Päevas valmistatavate jookide arv	Määrimise sagedus
Väike	1-5	Iga 4 kuu tagant
Normaalne	6-10	Iga 2 kuu tagant
Kõrge	>10	Iga kuu

- 1** Lülitage seade välja ning eemaldage see vooluvõrgust.
- 2** Eemaldage kohvi tömbamise seadmed ning loputage neid leige kraanivee all (vaadake peatükki “Kohvi tömbamise seadmete puhastamine kraanivee all”). Laske neil öhu käes kuivada.
- 3** Pange õhuke kiht määret kohvi tömbamise seadmete all oleva völli ümber.



- 4** Pange õhuke kiht määret mölemal küljel olevatele rööbastele (vaadake joonist).
- 5** Pange kohvi tömbamise seadmed masinasse tagasi (vaadake peatükki “Kohvi tömbamise seadmete tagasi panemine”).

**Te saatte määrdetuubi kasutada mitu korda.**



## Piimakarhvini puhastamine

### Piimakarhvini kiire puhastamine

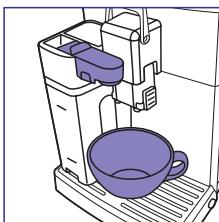
Pärast piimapõhise joogi valmistamist ilmub ekraanile karahvini puhastamise ikoon.

- 1 Kui karahvini puhastamise ikoon ilmub ekraanile, siis vajutage OK nupule, kui soovite teostada puhastustüklki. Teil on 30 sekundit, et aktiveerida kiire puhastamise protseduur. Vajutage escape nupule, kui te ei soovi teostada kiire puhastamise protseduuri.

- 2 Eemaldage tass joogiga ning pange tühi tass piimakraani alla.

Märkus: Veenduge, et piimakraan on välja tömmatud.

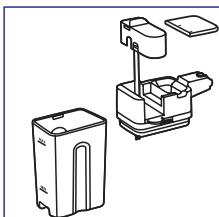
- 3 Vajutage OK nupule, et alustada kuuma vee väljutamist.



### Piimakarhvini põhjalik puhastamine

Piimakarhvini põhjalikuks puhastamiseks peate regulaarselt teostama järgmisi tegevusi:

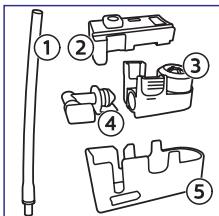
- 1 Eemaldage kaas piima väljutamise seadmelt.
- 2 Töstke piimakraan piima väljutamise seadmest välja.
- 3 Eemaldage piimatoru piimakraani küljest.
- 4 Loputage piimatoru ja piimakraani põhjalikult leiges vees.



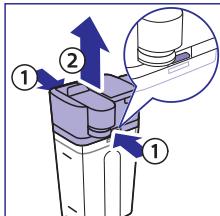
### Iganädalane piimakarhvini puhastamine

Piimakraan koosneb 5 komponendifist. Võtke kõik komponendid igal nädalal lahti ning puhastage neid kraanivee all. Te võite kõiki komponente (välja arvatud piimaanum) pesta ka nöudepesumasinas.

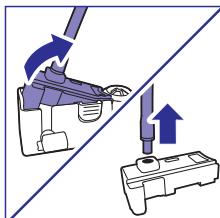
- 1 Piimatoru
- 2 Kummitugi
- 3 Piimavahustaja
- 4 Piimavahustaja ühendaja
- 5 Piimakraani kate



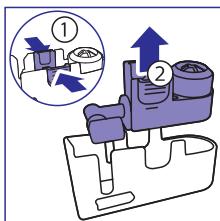
## Piimakraani lahti võtmine



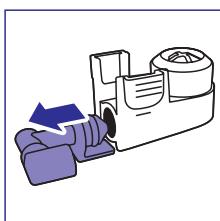
- 1** Vajutage piima väljutamise seadme ülemise osa mõlemal küljel olevatele vabastamise nuppuudele (1) ning tõstke ülemine osa piimaanuma küljest ära (2).



- 2** Keerake piima väljutamise seade teistpidi ning hoidke seda tugevalt enda käes. Tõmmake piimatoru kummitoe küljest lahti.



- 3** Vajutage piimavahustajal olevatele vabastamise nuppuudele ning eemaldage piimavahustaja kummitoe küljest.

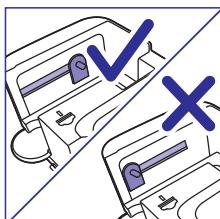


- 4** Tõmmake piimavahustaja ühendaja piimavahustaja küljest ära.

- 5** Loputage kõiki komponente leige kraanivee all.

## Piimakarhvini kokku panemine

- 1** Piimavahu kraani kokku panemiseks järgige vastupidises järjekorras samme 2 kuni 4 peatükis "Piimavahu kraani lahti võtmine".
- 2** Pange piimavahu kraan tagasi piimakarhvini ülemise osa külge.
- 3** Pange piimakarhvini ülemine osa tagasi piimakarhvini külge.



Märkus: Enne piimavahu kraani tagasi panemist piimakarhvini ülemise osa külge liigutage ülemise osa sees olev nöel õigesse asendisse. Kui see nöel ei ole õiges asendis, siis ei saa te piimavahu kraani tagasi piimakarhvini ülemise osa külge panna.

## Igakuine piimakaraghvini puhastamine

Kasutage vaid Philips/Saeco piimaringluse puhastajat selle puhastustsükli jaoks.



- 1** Valage piimaringluse puhastaja kotike piimakaraghvini. Seejärel täitke piimakaraghvin kuni MAX tasemeni veega.
- 2** Pange piimakaraghvin masinasse ning asetage nõu piimakraani alla.
- 3** Vajutage MENU nupule, valige DRINKS ning kerige valikuni MILK FROTH. Vajutage OK nupule, et alustada puhastamislahuse väljutamist.
- 4** Korrale sammu 3, kuni piimakaraghvin on tühi.
- 5** Kui karahvin on tühi, siis eemaldage nõu ja piimakaraghvin masinast.
- 6** Loputage piimakaraghvini põhjalikult ning täitke see kuni MAX tasemeni värske veega.
- 7** Pange piimakaraghvin masinasse.
- 8** Asetage nõu piimakraani alla.
- 9** Vajutage MENU nupule ning valige DRINK menüüst MILK FROTH, et alustada karahvini loputustsükliga.
- 10** Korrale sammu 9, kuni piimakaraghvin on tühi.

Märkus: Ärge kunagi jooge selles sammus väljutatud lahust.

- 11** Korrale samme 6–10.
- 12** Kui masin lõpetab vee väljutamise, on puhastustsükkel lõppenud.
- 13** Võtke kõik komponendid lahti ning loputage neid leige kraanivee all.

## Katlakivi eemaldamise protseduur

Kui ekraanile kuvatakse START CALC CLEAN, siis peate te masinast katlakivi eemaldama. Kui te masinast pärast selle teate ilmumist katlakivi ei eemalda, siis teie masin lõpetab lõpuks korrektsest töötamise. Sellisel juhul ei kata garantii masina parandamist.

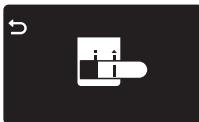
Kasutage masinast katlakivi eemaldamiseks vaid Philips/Saeco katlakivi eemaldamise lahust. Teiste toodete kasutamine võib masinat kahjustada ning jäätta jääl vette. Te saate katlakivi eemaldamise lahust osta e-poest aadressil [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Katlakivi eemaldamise protseduur kestab 30 minutit ning koosneb katlakivi eemaldamise tsüklist ning loputustsüklist. Te saate katlakivi eemaldamise tsükli või loputustsükli katkestada, vajutades escape nupule. Katlakivi eemaldamise tsükli või loputustsükli jätkamiseks vajutage OK nupule.

Märkus: Ärge eemaldage katlakivi eemaldamise ajal kohvi tömbamise seadmeid.

**Hoiatus: Ärge jooge katlakivi eemaldamise lahust ega vett, mida katlakivi eemaldamise protseduuri käigus väljutatakse.**

- 1 Eemaldage tilkumisalus ning kohvipaksu sahtel. Tühjendage ja puhastage need ning asetage need tagasi oma kohale.
- 2 Asetage suur nõu (1.5 l) kohvikraani alla.
- 3 Kui ekraanile kuvatakse START CALC CLEAN, siis vajutage OK nupule, et alustada katlakivi eemaldamise protseduuri. Eemaldage kuuma vee kraan, kui see on paigaldatud.



- Ekraanil tuletatakse teile meelde, et peate sisestama piimakarahvini. Täitke piimakarahvin kuni MIN tasemeni veega. Pange piimakarahvin masinasse ning avage piimavahu kraan.

- Ekraanil tuletatakse teile meelde, et peate avama piimakraani.

- Ekraanil tuletatakse teile meelde, et peate eemaldama AquaClean filtri.

**Märkus:** Te saate vajutada escape nuppu, et katlakivi eemaldamine vahele jäätta. Kui soovite katlakivi eemaldamise protseduuri hiljem alustada, siis vajutage MENU nuppu ning kerige, et valida DESCALING. Kinnitamiseks vajutage OK nupule.

- 4 Valage katlakivi eemaldamise lahus veepaaki. Täitke veepaak kuni CALC CLEAN tasemeni värske veega. Pange veepaak tagasi masinasse. Vajutage kinnitamiseks OK nupule.
  - Algab katlakivi eemaldamise protseduuri esimene faas. Masin alustab kindlate intervallide tagant katlakivi lahus väljutamist.
  - Ekraanile kuvatakse katlakivi eemaldamise ikoon, faasi indikaator ning kestus. Esimene faas kestab 20 minutit.
- 5 Laske masinal katlakivi eemaldamise lahust väljutada, kuni veepaak on tühi.
- 6 Eemaldage veepaak ning loputage see.
- 7 Täitke veepaak kuni CALC CLEAN tasemeni värske veega. Pange veepaak tagasi masinasse ning vajutage OK nupule.
- 8 Eemaldage ja loputage piimakarahvin. Täitke piimakarahvin kuni MIN tasemeni veega. Pange piimakarahvin masinasse ning avage piimavahu kraan.



- 9** Eemaldage ning tühjendage anum ning asetage see tagasi kohvikraani alla. Vajutage kinnitamiseks OK nupule.
- 10** Algab katlakivi eemaldamise teine faas, mis on loputustsükk. See faas kestab 3 minutit. Ekraanile kuvatakse loputamise ikoon ning faasi kestus.

Märkus: Kui veepaaki ei täideta kuni CALC CLEAN tasemeni, siis võib masin nöuda veel ühte loputustsükli.

- 11** Oodake, kuni masin lõpetab vee väljutamise. Katlakivi eemaldamise protseduur on lõppenud, kui ekraanile kuvatakse linnuke.
- 12** Vajutage OK nupule, et katlakivi eemaldamise tsüklist väljuda. Masin alustab soojenemist ning teostab automaatse loputustsükli.
- 13** Eemaldage ning tühjendage anum.
- 14** Teostage "Iganädalane piimakarahvini puhastamine", et puhastada piimakarahvin pärast katlakivi eemaldamist.
- 15** Puhastage kohvi tömbamise seadmed, teostades "Iganädalase kohvi tömbamise seadmete puhastamise".
- 16** Paigaldage uus AquaClean filter veepaaki.

Nöuanne: AquaClean filtri kasutamine vähendab vajadust katlakivi eemaldamise järele!

### Mida teha, kui katlakivi eemaldamise protseduur on katkestatud

Kui masin jookseb katlakivi eemaldamise ajal kokku, siis saate katlakivi eemaldamise protseduurist väljuda, vajutades puhkerežiimi nupule. Kui see juhtub või kui toimub voolukatkestus või kogemata eemaldate voolujuhtme vooluvõrgust, siis teostage järgmist:

- 1** Tühjendage ja loputage veepaaki pöhjalikult.
- 2** Täitke veepaak kuni CALC CLEAN tasemeni ning lülitage masin tagasi sisse. Masin soojeneb ja teostab automaatse loputustsükli.
- 3** Enne ühegi joogi valmistamist teostage manuaalne loputustsükk. Manuaalse loputustsükli teostamiseks väljutage esmalt pool paaki kuuma vett (vaadake peatükki "Kuuma vee väljutamine") ning seejärel väljutage 2 tassi jahvatatud kohvi nii, et te ei lisa jahvatatud kohvi (vaadake peatükki "Kohvi valmistamine jahvatatud kohvist").

Märkus: Kui katlakivi eemaldamise protseduuri ei lõpetatud, siis nöuba masin esimesel võimalusel veel ühte katlakivi eemaldamise protseduuri.

# Hoiatusikoonid ja veakoodid

## Hoiatusikoonide tähendused

	Täitke veepaak kuni MAX tasemeeni värse veega.		Kohvi tömbamise seadmed on blokeeritud kohvipuru poolt. Puhastage kohvi tömbamise seadmed.
	Kohviubade lehter on tühi. Pange uued kohvioad kohviubade lehtrisse.		Sisestage tilkumisalus ning sulgege hooldusuks.
	Kohvi tömbamise seadmed ei ole masinas või need ei ole korrektelt sisestatud. Sisestage kohvi tömbamise seadmed.		CoffeeSwitch on valitud joogi jaoks vales asendis. Lükake kang allapoole ESPRESSO asendisse.
	Kohvipaksu saotel on täis. Veenduge, et masin on sisse lülitud. Seejärel eemaldage ja tühjendage kohvipaksu saotel.		CoffeeSwitch on valitud joogi jaoks vales asendis. Lükake kang ülespoole COFFEE asendisse.
	Kui ekraanile kuvatakse veakood, siis vaadake peatükki "Veakoodide tähendused", et vaadata, mida veakood ekraanil tähendab ning mida te teha saate. Masinat ei saa kasutada, kui see ikoon on ekraanil.		

## Veakoodide tähendused

Altpoolt leiate ekraanil kuvatavate veakoodide nimekirja, mida te saate ise lahendada. Abistavad videod on saadaval aadressil [www.philips.com/coffee-support](http://www.philips.com/coffee-support). Kui ilmub mõni teine veakood, siis kontakteeruge Philipsi klienditeenindusega. Kontaktandmed leiate garantilehelt.

Veakood	Probleem	Põhjus	Võimalik lahendus
01	Kohvijahvataja on blokeerunud	Kohvi väljutusava on ummistunud.	Lülitage masin välja. Puhastage kohvi väljutusava pöhjalikult möötelusika käepidemega. Seejärel lülitage masin taas sisse.
03 – 04	Kohvi tömbamise seadmetega on probleem.	Kohvi tömbamise seadmed on määrdunud või neid ei ole piisavalt määritud.	Lülitage masin välja. Loputage kohvi tömbamise seadmeid värse veega, laske neil õhu käes kuivada ning seejärel määrite neid (vaadake peatükki "Määrimine"). Seejärel lülitage masin taas sisse.

Veakood	Probleem	Põhjus	Võimalik lahendus
		Kohvi tömbamise seadmed on vales asendis.	Lülitage masin välja. Eemaldage kohvi tömbamise seadmed ning pange need seejärel tagasi. Veenduge, et külgadel olevad kaks märki ühtivad, enne kui lükkate kohvi tömbamise seadmed tagasi masinasse (vaadake peatükki "Kohvi tömbamise seadmete tagasi panemine"). Seejärel lülitage masin taas sisse.
05	Veeringlusega on probleem.	Veeringluses on öhku.	Lülitage masin välja. Veenduge, et panete veepaagi masinasse korrektelt. Veenduge, et veepaagi sahtel on puhas ning selles ei ole kohviubasid. Seejärel lülitage masin taas sisse.
			Taaskäivitage masin, lülitades see välja ning seejärel taas sisse. Proovige väljutada 2-3 tassi kuuma vett.
		AquaClean filtrit ei valmistatud piisavalt hästi ette enne selle paigaldamist	Lülitage masin välja ning eemaldage filter veepaagist. Kastke filter tagurpidi asendis külma veega täidetud kannu ning oodake, kuni enam ei tule õhumulle. Seejärel pange filter veepaaki tagasi, taaskäivitage masin ning väljutage 2-3 tassi kuuma vett.
14	Masin on ülekuumenenud.	Sellel võib olla palju põhjuseid.	Lülitage masin välja ning lülitage see 30 minuti pärast tagasi sisse.

## Probleemide lahendamine

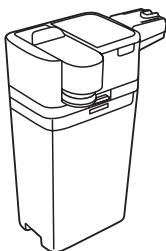
Selles peatükis on toodud kõige tavalisemad probleemid, mis võivad teie masinal esineda. Abistavad videod ning täielik nimekiri korduma kippuvatest küsimustest on saadaval aadressil [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Kui te ei ole alloreva informatsiooni abil võimeline probleemi lahendama, siis võtke ühendust oma riigi klienditeeninduskeskusega. Kontaktandmed leiate garantiilehelt.

Probleem	Põhjus	Lahendus
Masin ei lülitu sisse.	Masin on vooluvörgust lahti ühendatud või on pealülit "väljas" positsioonis (0).	Veenduge, et voolujuhe on korrektelt sisestatud. Veenduge, et pealülti on "sees" positsioonis (I).

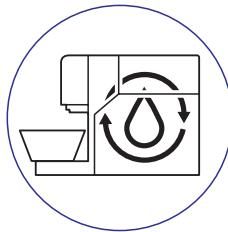
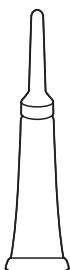
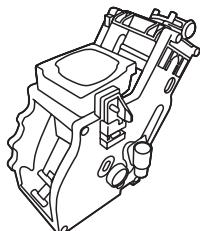
Probleem	Põhjus	Lahendus
Masin on DEMO režiimis.	Te vajutasite puukerežiimi nuppu kauem kui 8 sekundit.	Lülitage masin masina taga asuvast pealülítist välja ning seejärel taas sisse.
Tilkumisalus täitub kiirelt.	See on normaalne. Masin kasutab vett, et loputada sisemist ringlust ning kohvi tömbamise seadmeid. Osa veest voolab läbi sisemise süsteemi otse tilkumisalusele.	Tühjendage tilkumisalus, kui täis tilkumisaluse indikaator tuleb läbi tilkumisaluse katte välja. Asetage tass kohvikraani alla, et loputusvett koguda.
Ekraanile jäääb "kohvipaksu saotel on täis" teade.	Te tühjendasite kohvipaksu sahlit, kui masin oli välja lülitatud.	Tühjendage kohvipaksu sahlit alati siis, kui masin on sisse lülitatud. Kui tühjendate kohvipaksu sahlit siis, kui masin on välja lülitatud, siis ei algseadistata kohvitsüklite loendurit.
	Te panite kohvipaksu sahtli liiga kiiresti tagasi.	Ärge pange kohvipaksu sahlit tagasi, kuni ekraanil olev teade palub teil see tagasi panna.
Ma ei saa kohvi tömbamise seadmeid eemaldada.	Kohvi tömbamise seadmed ei ole õiges asendis.	Sulgege hooldusuks. Lülitage masin välja ning seejärel tagasi sisse. Oodake, kuni ekraanile ilmub "masin valmis" teade ning seejärel eemaldage kohvi tömbamise seadmed.
	Te ei ole eemaldanud kohvipaksu sahlit.	Eemaldage kohvipaksu sahel enne kohvi tömbamise seadmete eemaldamist.
Ma ei saa kohvi tömbamise seadmeid sisestada.	Kohvi tömbamise seadmed ei ole õiges asendis.	Algseadistage masin järgmiselt: asetage tilkumisalus ja kohvipaksu sahel tagasi. Jätke kohvi tömbamise seadmed välja. Sulgege hooldusuks ning lülitage masin sisse ja välja. Seejärel pange kohvi tömbamise seadmed õigesse asendisse (vaadake üeatükki "Kohvi tömbamise seadmete tagasi panemine") ning proovige need uuesti masinasse sisestada.
	Masinast eemaldatakse endiselt katlakivi.	Te ei saa kohvi tömbamise seadmeid eemaldada, kui teostate katlakivi eemaldamist. Esmalt lõpetage katlakivi eemaldamise protseduur ning seejärel eemaldage kohvi tömbamise seadmed.
Kohv on vesine.	Jahvataja on seatud liiga jämedale seadistusele.	Kohandage jahvataja peenemale seadistusele.
	Kohvi väljutusava on ummistunud.	Puhastage kohvi väljutusava möötelusika käepidemega. Lülitage seade välja ning seejärel taas sisse.
	Masin kohandab ennast.	Valmistage mõned tassid kohvi.
	Kohvi tömbamise seadmed on määrdunud või vajavad määrimist.	Puhastage ja määridge kohvi tömbamise seadmed.
Kohvi lekib kohvikraanist.	Kohvikraan on ummistunud.	Puhastage kohvikraan ja selle augud torupuhastajaga.

Probleem	Põhjus	Lahendus
	Kohvi väljutusava on ummistunud.	Puhastage kohvi väljutusava.
Kohv ei ole piisavalt kuum.	Tassid on külmad.	Eelsoojendage tassid, loputades neid kuuma veega.
	Temperatuur on seatud liiga madalaks. Vaadake menüü seadistusi.	Seadke temperatuur "kõrge" peale menüüs.
	Te lisasite piima.	Hoolimata sellest, kas lisatud piim oli soe või külm, see alati vähendab mõningal määral kohvi temperatuuri.
Masin ei jahvata kohviubasid.	Kohvi väljutusava on ummistunud.	Puhastage kohvi väljutusava.
Masin jahvatab kohviubasid, kuid kohvi ei tule välja.	Kohvi väljutusava on blokeeritud.	Puhastage kohvi väljutusava möötelusika käepidemega. Lülitage seade välja ning seejärel taas sisse.
	AquaClean filtrit ei valmistatud piisavalt hästi ette enne selle paigaldamist	Lülitage masin välja ning eemaldage filter veepaagist. Kastke filter tagurpidi asendis külma veega täidetud kannu ning oodake, kuni enam ei tule öhumulle. Seejärel pange filter veepaaki tagasi, taaskäivitage masin ning väljutage 2-3 tassi kuuma vett.
	Jahvataja on seatud liiga peenele seadistusele.	Kohandage jahvataja jämedamale seadistusele.
	Kohvi tömbamise seadmed on määrdunud.	Puhastage kohvi tömbamise seadmed.
	Kohvikraan on määrdunud.	Puhastage kohvikraan ja selle augud torupuhastajaga.
	Masina ringlus on blokeeritud katlakiviga.	Eemaldage masinast katlakivi.
Piim ei vahustu.	Piimakarhvin on määrdunud või see ei ole korrektelt sisestatud.	Puhastage karahvin ning veenduge, et asetate ja sisestate selle korrektelt.
	Piimakraan ei ole täielikult avatud.	Veenduge, et piimakraan on õiges asendis.
	Piimakarhvin on valesti kokku pandud.	Veenduge, et köik komponendid (eriti piimatoru) on õigesti kokku pandud.
	Piimatüüp ei ole sobiv vahustamiseks.	Erinevat tüüpi piimadest saab erineva koguse ja erineva kvaliteediga vahtu. Oleme testimud järgmisi piimatüüpe, mis tagavad hea piimavahu: väherasvane, rasvane lehmapiim, sojapiim ja laktoosivaba piim.
Masina all on vesi.	Tilkumisalus on täis ning on üle ääre ajanud.	Tühjendage tilkumisalus, kui täis tilkumisalusse indikaator tuleb läbi tilkumisalusse katte välja. Alati tühjendage tilkumisalus enne masinast katlakivi eemaldamist.

Probleem	Põhjus	Lahendus
	Masin ei ole paigaldatud horisontaalsele pinnale.	Asetage masin horisontaalsele pinnale nii, et täis tilkumisaluse indikaator töötab korrektelt.
Ma ei saa aktiveerida AquaClean filtrit ning masin palub katlakivi eemaldamist.	Te olete juba AquaClean filtrit vahetanud 8 korda.	Eemaldage masinast esmalt katlakivi ning seejärel paigaldage AquaClean filter. Kinnitage filtri aktiveerimine alati masina menüs (vaadake peatükki "AquaClean filtri aktiveerimine"). Tehke seda ka pärast filtri vahetamist.
	Filtrit ei vahetatud õigel ajal pärast seda, kui AquaClean filtri ikoon vilkus ning mahutavus kukkus 0% peale.	Eemaldage masinast esmalt katlakivi ning seejärel paigaldage AquaClean filter.
	Te ei paigaldanud AquaClean filtrit esmakordse paigaldamise ajal, kuid paigaldasite selle pärast umbes 50 tassi kohvi valmistamist (100ml tassid). Masin peab olema täielikult katlakivist vaba enne AquaClean filtri paigaldamist.	Esmalt eemaldage masinast katlakivi ning seejärel paigaldage uus AquaClean filter. Pärast katlakivi eemaldamist algseadistatakse filtri loendur 0/8 peale. Kinnitage filtri aktiveerimine alati masina menüs. Tehke seda ka pärast filtri vahetamist.
	Te ei aktiveerinud uut või vahetatud AquaClean filtrit masina menüs. Ka pärast filtri vahetamist peate kinnitama aktiveerimise masina menüs.	Eemaldage masinast esmalt katlakivi. Seejärel aktiveerige AquaClean filter menüs (vaadake peatükki "AquaClean filtri aktiveerimine"). Tehke seda ka pärast filtri vahetamist.
AquaClean filtri ikooni ei kuvata ekraanile, kui olen filtri vahetanud.	Te ei kinnitanud aktiveerimist masina menüs.	Kinnitage filtri aktiveerimine masina menüs (vaadake peatükki "AquaClean filtri aktiveerimine"). Kui ekraanil kuvatakse "START CALC CLEAN", siis peate esmalt masinast katlakivi eemaldama. Eemaldage AquaClean filter enne katlakivi eemaldamist ning pange see pärast tagasi.
AquaClean filter on paigaldatud, kuid ilmub katlakivi eemaldamise teade.	Te ei ole aktiveerinud AquaClean filtrit masina menüs.	Esmalt eemaldage masinast katlakivi ning seejärel paigaldage uus AquaClean filter. See algseadistab filtri loenduri 0/8 peale. Kinnitage filtri aktiveerimine alati masina menüs (vaadake peatükki "AquaClean filtri aktiveerimine"). Tehke seda ka pärast filtri vahetamist.
Uus veefilter ei sobi.	Te proovite paigaldada mõnda test filtrit, mis ei ole AquaClean filter.	Vaid AquaClean filter sobib masinasse.



## Piimaringluse puhastaja



# Satura rādītājs

Ierīces pārskats . . . . .	30
Ievads . . . . .	30
Pirmā uzstādīšana . . . . .	31
AquaClean ūdens filtrs . . . . .	31
AquaClean ūdens filtra aktivizēšana . . . . .	32
AquaClean ūdens filtra nomaiņa . . . . .	32
AquaClean filtra nomaiņa pēc 8 filtru cikla . . . . .	33
Ūdens cietības pakāpes noteikšana . . . . .	33
Vadības panelis un displejs . . . . .	34
Dzērienu pagatavošana ar vienu taustīnu . . . . .	34
Navigācijas taustīņi . . . . .	34
Izvēlnes taustīņš MENU . . . . .	35
Kafijas stipruma taustīņš AROMA STRENGTH . . . . .	35
Kafijas izvēles svira CoffeeSwitch . . . . .	35
Kafijas pagatavošana . . . . .	36
Kafijas pagatavošana no kafijas pupiņām . . . . .	36
Kafijas pagatavošana no maltas kafijas . . . . .	36
Īpašie dzērieni un karsts ūdens . . . . .	37
Īpašo dzērienu izvēlēšanās . . . . .	37
Karsta ūdens padeve . . . . .	37
Kafijas dzērienu ar pienu pagatavošana un piena putošana . . . . .	37
Tilpuma un garšas regulēšana . . . . .	38
Kafijas un piena tilpuma regulešana . . . . .	38
Kafijas stipruma regulešana . . . . .	39
Kafijas dzirnaviņu iestatījumu regulešana . . . . .	39
Tīrīšana un apkope . . . . .	40
Tīrīšanas tabula . . . . .	40
Kafijas pagatavošanas nodalījuma tīrīšana . . . . .	41
Ieellošana . . . . .	43
Pienas karafes tīrīšana . . . . .	44
Atkalķošanas process . . . . .	46
Brīdinājuma ikonas un klūdu kodi . . . . .	49
Brīdinājuma ikonu nozīme . . . . .	49
Klūdu kodu nozīme . . . . .	49
Darbības traucējumu novēršana . . . . .	50

## Ierīces pārskats

1	Lietotāja saskarne (tikai EP4050)	12	Notekpaplātes atbloķēšanas taustiņš
1A	Espresso pagatavošanas taustiņš ESPRESSO	13	Elektriskās barošanas vads
1B	Kapučīno pagatavošanas taustiņš CAPPUCINO	14	Maluma regulēšanas slēdzis
1C	Latte macchiato pagatavošanas taustiņš LATTE MACCHIATO	15	Kafijas pupiņu piltuves pārsegs
1D	Gaidstāvē režīma taustiņš	16	Kafijas pupiņu piltuve
1E	Klasiskās kafijas pagatavošanas taustiņš CLASSIC COFFEE	17	Kafijas pagatavošanas nodalījums
1F	Kafijas stipruma taustiņš AROMA STRENGTH	18	Servisa durtiņu iekšēja virsma ar kontaktinformāciju
1G	Izvēlnes taustiņš MENU	19	Kafijas izplūdes sistēma
2	Lietotāja saskarne (tikai EP4051)	20	Kafijas atlieku tvertne
2A	Espresso pagatavošanas taustiņš ESPRESSO	21	Kafijas biezumu tvertne
2B	Kapučīno pagatavošanas taustiņš CAPPUCINO	22	Notekpaplātes vāks
2C	Kafijas stipruma taustiņš AROMA STRENGTH	23	Karstā ūdens padeves krāns
2D	Gaidstāvē režīma taustiņš	24	Atverē karstā ūdens padeves krānam
2E	Klasiskās kafijas pagatavošanas taustiņš CLASSIC COFFEE	25	Kafijas izvēles svira CoffeeSwitch
2F	Kafijas ar pienu pagatavošanas taustiņš CAFE AU LAIT	26	Ūdens tvertne
2G	Izvēlnes taustiņš MENU	27	AquaClean filtrs
3	Regulējams kafijas padeves krāns	28	Piena tvertne
4	Ūdens tvertnes vāks	29	Piena padeves vienība
5	Kafijas pupiņu piltuves vāks	30	Piena padeves vienības vāks
6	Maltās kafijas nodalījuma vāks	31	Piena padeves krāns
7	Elektriskās barošanas slēdzis	32	Smērvielas tūbiņa ar uzklāšanas uzgali un vāciņu
8	Elektriskā barošanas vada ligzda	33	Tīrišanas birstīte
9	Servisa durtiņas	34	Mērkarote
10	Pilnas notekpaplātes indikators	35	Ūdens cietības pārbaudes teststrēmele
11	Notekpaplāte		

## Ievads

Apsveicam ar jūsu Philips pilnībā automātiskā kafijas automāta pirkumu! Lai pilnībā izmantotu Philips piedāvātā atbalsta iespējas, lūdzu, reģistrējiet savu preci [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Pirms ierīces pirmās lietošanas reizes rūpīgi izlasiet atsevišķo drošības informācijas bukletu un saglabājet to izmantošanai nākotnē.

Lai palīdzētu jums sanemt labāko no jūsu kafijas automāta, Philips piedāvā pilnu atbalstu 4 dažādos veidos:

- Atsevišķo īso lietošanas pamācību pirmajai ierīces uzstādīšanai un lietošanai.
- Šo lietošanas instrukciju plašākai informācijai par ierīces lietošanu, tīrišanu, atkaļošanu un darbības traucējumu risināšanu.
- Šis ir QR kods, kas nodrošina piekļuvi video ar padomiem, kā pagatavot labāko kafiju un tīrīt kafijas automātu, kā arī biežāk uzdotu jautājumu sarakstam ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)).
- Atsevišķo bukletu ar svarīgu drošības informāciju.



## Pirmā uzstādīšana

Lai veiktu pirmo uzstādīšanu, skatiet norādījumus īsaīā lietošanas pamācībā.

**Piezīme:** Šī kafijas automāta funkcionalitāte ir pārbaudīta, pagatavojot kafiju. Kaut gan pēc tam kafijas automāts ir rūpīgi iztīrīts, tajā var būt saglabājušās kafijas attiekas. Neskatoties uz to, mēs garantējam, ka šīs kafijas automāts ir pilnīgi jauns.

**Piezīme:** AquaClean ūdens filtru var uzstādīt pirmās uzstādīšanas laikā (skatīt atsevišķo īso lietošanas pamācību). Ja pirmās uzstādīšanas laikā neveicat ūdens filtra uzstādīšanu, to varat izdarīt vēlāk, izvēloties atbilstošo izvēlni (skatīt "AquaClean ūdens filtra aktivizācija").

## AquaClean ūdens filtrs

AquaClean ūdens filtrs ir paredzēts kalķakmens nogulšņu veidošanās samazināšanai jūsu kafijas automātā un filtrēta ūdens nodrošināšanai kafijas pagatavošanai, lai sniegtu izcilu aromātu un garšu katrā tasītē kafijas. Astonu AquaClean ūdens filtru secīga nomaiņa atbilstoši lietošanas instrukcijā aprakstītajam ļauj veikt ierīces atkaļošanu ik pēc 5000 produkta pagatavošanas.

**Piezīme:** Pirms AquaClean filtra uzstādīšanas kafijas automātam ir jābūt pilnīgi tīram no kalķakmens. Ja filtrs nav aktivizēts, uzsākot kafijas automāta lietošanu, tad pirms filtra uzstādīšanas kafijas automāts ir jāatkaļo.

## AquaClean ūdens filtra aktivizēšana

**Piezīme:** Vienmēr apstipriniet AquaClean ūdens filtra aktivizāciju kafijas automāta izvēlnē, kā aprakstīts tālāk. Tas jāizdara arī pēc AquaClean filtra nomaiņas. AquaClean filtra aktivizācija kafijas automāta izvēlnē nodrošina izlietoto filtru uzskaiti. Kad filtrs ir nomainīts 8 reizes, kafijas automāts atgādina, ka ir laiks veikt atkaļkošanu.

- 1 Lai uzzinātu, kā AquaClean filtru ievietot ūdens tvertnē, skatiet atsevišķo īso lietošanas pamācību.

**Piezīme:** Apmēram 5 sekundes kratiet AquaClean filtru. Vertikāli iegremdējet to traukā ar aukstu ūdeni, lai no filtra izplūstu tajā esošais gaiss. Sagaidiet, līdz filtrs beidz burbuļot.

- 2 Nospiediet izvēlnes taustiņu MENU, izvēlieties izvēlni MENU un nospiediet taustiņu OK, lai apstiprinātu. Ritiniet līdz AQUACLEAN FILTER (AquaClean filtrs). Nospiediet taustiņu OK, lai apstiprinātu.
  - Displejā tiek parādīts iepriekš uzstādīto AquaClean filtru skaits no 0 līdz 8.



- 3 Displejā izvēlieties iespēju ON (ieslēgts) un apstipriniet filtra aktivizāciju, nospiežot taustiņu OK.



- 4 Displejā automātiski tiek atjaunots izmantoto filtru skaits.



- Displejā parādās ekrāns, kas parāda, ka kafijas automāts ir gatavs darbam, un AquaClean 100% ikona, kas informē, ka filtrs ir uzstādīts.

  - 5 Lai pabeigtu filtra aktivizāciju, sāciet karsta ūdens padevi un piepildiet divas krūzītes ar karstu ūdeni (0,5 l). Šo ūdeni izlejiet.

## AquaClean ūdens filtra nomaiņa

**Piezīme:** Nomainiet AquaClean filtru, kad filtra ikona sāk ātri mirgot un rāda, ka filtra darbības jauda ir 0%. Nomainiet AquaClean filtru vismaz ik pēc 3 mēnešu lietošanas pat tad, ja kafijas automāts vēl neziņo par filtra nomaiņas nepieciešamību.

Padoms: Mēs iesakām iegādāties jaunu filtru, kad filtra darbības jauda ir samazinājusies līdz 10% un filtra ikona sāk lēni mirgot. Tas nodrošina, ka varēsiet veikt filtra nomaiņu, kad darbības jauda būs samazinājusies līdz 0%.

- Izņemiet veco AquaClean filtru un nomainiet to ar jaunu AquaClean filtru (skatiet arī atsevišķo ūso lietošanas pamācību).
- Nospiediet izvēlnes taustiņu MENU, ritiniet līdz AQUACLEAN FILTER (AquaClean filtrs) un nospiediet taustiņu OK, lai apstiprinātu.



## AquaClean filtra nomaiņa pēc 8 filtru cikla

- Kad displejā sāk mirgot filtra ikona, nospiediet izvēlnes taustiņu MENU, ritiniet līdz AQUACLEAN FILTER (AquaClean filtrs) un nospiediet taustiņu OK, lai apstiprinātu.
  - Displeja rādījums informē, ka pirms jauna filtra aktivizācijas kafijas automāts ir jāatkālko.
- Lai sāktu atkalkošanu, nospiediet taustiņu OK.
  - Ja nevēlaties atkalkošanu veikt uzreiz, vairākas reizes nospiediet iziešanas taustiņu, lai izietu no filtra izvēlnes.
- Kad atkalkošana ir pabeigta, displeja rādījums jautā, vai vēlaties uzstādīt jaunu AquaClean filtru.
  - Izpildiet nodaļā "AquaClean ūdens filtra nomaiņa" aprakstīto.



## Ūdens cietības pakāpes noteikšana

**Piezīme:** Ja ir uzstādīts AquaClean filtrs, nav nepieciešams noregulēt ūdens cietības pakāpi.

Lai kafijas automāta iestatījumus pielāgotu jūsu reģiona ūdenim, lūdzu, nosakiet ūdens cietības pakāpi ar komplektācijā iekļauto ūdens cietības pakāpes noteikšanas teststrēmeli. Kafijas automāta noklusējuma ūdens cietība atbilst viscietaķajam ūdenim (4). Ja noteiktā ūdens cietība atšķiras, noregulējiet iestatījumu kafijas automāta izvēlnē.

- 1 Uz 1 sekundi iegremdejiet krāna ūdenī ūdens cietības noteikšanas teststrēmeli (iekļauta komplektācijā ar kafijas automātu).
- 2 Izņemiet teststrēmeli no ūdens un nogaidiet vienu minūti.
- 3 Pārbaudiet, cik kvadrātiņi ir mainījuši krāsu uz sarkanu, un salīdziniet ar tabulu.

Sarkanu kvadrātiņu skaits	Iestatāmā vērtība	Ūdens cietība
	1	Āoti mīksts ūdens
	2	mīksts ūdens
	3	ciets ūdens
	4	Āoti ciets ūdens

- 4 Nospiediet izvēlnes taustiņu MENU, izvēlieties izvēlni un ritiniet, lai izvēlotos ūdens cietības pakāpi. Izvēlieties nepieciešamo ūdens cietības iestatījumu un nospiediet taustiņu OK, lai apstiprinātu.

## Vadības panelis un displejs

Šim espresso kafijas automātam ir pašizskaidrojošs displejs ērtai lietošanai. Nākamajās nodaļās ir sniegti šīs taustiņu skaidrojums.

## Dzērienu pagatavošana ar vienu taustiņu

Spiediet dzērienu pagatavošanas taustiņus, lai ātri pagatavotu kādu no iepriekšiestatītajiem dzērieniem: espresso pagatavošanas taustiņš ESPRESSO, kapučīno pagatavošanas taustiņu CAPPUCINO, klasiskās kafijas pagatavošanas taustiņu CLASSIC COFFEE, latte macchiato pagatavošanas taustiņu LATTE MACCHIATO (tikai EP4050) un kafijas ar pienu pagatavošanas taustiņu CAFE AU LAIT (tikai EP4051).

## Navigācijas taustiņi

Dažiem no dzēriena pagatavošanas ar vienu pieskārienu taustiņiem ir papildu funkcija. Izmatojiet šos taustiņus, lai pārvietotos izvēlnē.

### EP4050



➡ Espresso pagatavošanas taustiņš ESPRESSO = **iziešanas taustiņš**: spiediet šo taustiņu, lai atgrieztos galvenajā izvēlnē.



⬆ Klasiskās kafijas pagatavošanas taustiņš CLASSIC COFFEE = **taustiņš uz augšu**: spiediet šo taustiņu, lai displeja izvēlnē ritinātu uz augšu.



✓ Latte macchiato pagatavošanas taustiņš LATTE MACCHIATO = **taustiņš OK**: spiediet šo taustiņu, lai izvēlotos, apstiprinātu vai pārtrauktu funkciju.



⬇ Izvēlnes taustiņš MENU = **taustiņš uz leju**: spiediet šo taustiņu, lai displeja izvēlnē ritinātu uz leju.

## EP4051



- ➡ Espresso pagatavošanas taustiņš  
ESPRESSO = **iziešanas taustiņš**: spiediet šo taustiņu, lai atgrieztos galvenajā izvēlnē.



Klasiskās kafijas pagatavošanas taustiņš CLASSIC COFFEE = **taustiņš uz augšu**: spiediet šo taustiņu, lai displeja izvēlnē ritinātu uz augšu.



- ✓ Kafijas stiprums taustiņš AROMA STRENGTH = **taustiņš OK**: spiediet šo taustiņu, lai izvēlētos, apstiprinātu vai pārtrauktu funkciju.



- ▼ MENU : Izvēlnes taustiņš MENU = **taustiņš uz leju**: spiediet šo taustiņu, lai displeja izvēlnē ritinātu uz leju.

## Izvēlnes taustiņš MENU

Spiediet izvēlnes taustiņu MENU, lai pagatavotu citus dzērienus, piemēram karstu ūdeni un saputotu pienu. Tāpat, spiežot izvēlnes taustiņu MENU, ir iespējams mainīt šadus iestatījumus:

- Kafijas temperatūru
- Gaidstāves laiku: šis ir laiks, pēc kura kafijas automāts pārslēdzas gaidstāves režīmā.
- Displeja kontrastu
- Ūdens cietību: lai noregulētu kafijas automāta iestatījumus atbilstoši jūsu reģiona ūdenim, lūdzu, nosakiet ūdens cietības pakāpi.
- Aktivizēt AquaClean ūdens filtru
- Sākt atkaļošanu
- Atjaunot noklusējuma iestatījumus

## Kafijas stiprums taustiņš AROMA STRENGTH

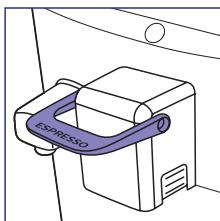
Spiediet taustiņu AROMA STRENGTH, lai noregulētu kafijas stiprumu vai pagatavotu kafiju no maltās kafijas.

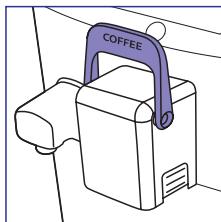
## Kafijas izvēles svira CoffeeSwitch

Pateicoties inovatīvajai CoffeeSwitch tehnoloģijai, kafijas automāts spēj pagatavot divu veidu kafijas, mainot pagatavošanai izmantoto spiedienu, ko regulē ar vienkāršu sviru. Jūs varat palielināt pagatavošanas spiedienu, lai iegūtu perfektu espresso, vai samazināt to maigas klasiskās kafijas pagatavošanai.

Pirms tālāk aprakstītās dzērienu pagatavošanas svira ir jānovieto pareizā pozīcijā.

- Nolaidiet sviru uz leju ESPRESSO režīmā. ESPRESSO režīmā jūs varat pagatavot espresso, liela tilpuma espresso, kapučino un latte macchiato.





- Paceliet sviru uz augšu COFFEE režīmā. COFFEE režīmā jūs varat pagatavot klasisko kafiju un kafiju ar pienu.

## Kafijas pagatavošana

### Kafijas pagatavošana no kafijas pupiņām

**Uzmanību:** Izmantojiet tikai espresso kafijas pupiņas. Nekad neberiet kafijas pupiņu piltuvē maltu kafiju, karamelizētas vai zaļas kafijas pupiņas, jo tas var sabojāt kafijas automātu.

Lai pagatavotu kafiju, izpildiet norādījumus atsevišķajā ūsajā lietošanas pamācībā.

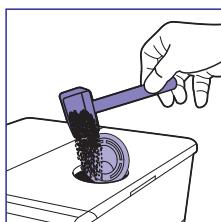
Lai pagatavotu divas krūzītes espresso, nospiediet espresso pagatavošanas taustīnu ESPRESSO divreiz. Kafijas automāts automātiski veic divus secīgus malšanas ciklus.

**Piezīme:** Kafijas pupiņu piltuves pārsega izmantošana palīdz saglabāt kafijas pupiņas svaigas.

### Kafijas pagatavošana no maltās kafijas

Gatavojot kafiju no maltas kafijas, izmantojiet komplektācijā iekļauto mērkaroti, lai maltas kafijas nodalījumā iebērtu pareizu kafijas daudzumu.

- 1 Atveriet maltās kafijas nodalījuma vāciņu.
- 2 Ieberiet maltās kafijas nodalījumā **vienu** mērkaroti maltas kafijas un aizveriet nodalījuma vāciņu.
- Uzmanību:** Neberiet maltās kafijas nodalījumā citas vielas, izņemot maltu kafiju. Citu vielu un priekšmetu ievietošana var radīt ierīces bojājumus.
- 3 Novietojiet krūzīti zem kafijas padeves krāna.
- 4 Spiediet taustīnu AROMA STRENGTH, lai izvēlētos kafijas pagatavošanu no maltas kafijas.
- 5 Nospiediet espresso pagatavošanas taustīnu ESPRESSO. Kafijas automāts automātiski sāk gatavot izvēlēto dzērienu.



Piezīme: Gatavojot ar malto kafiju, vienlaikus iespējams pagatavot tikai vienu dzēriena porciju.

## Īpašie dzērieni un karsts ūdens

### Īpašo dzērienu izvēlēšanās

- 1 Spiediet izvēlnes taustiņu MENU un izvēlieties DRINKS (Dzērieni).
- 2 Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK.
- 3 Pārlūkojiet izvēlni un izvēlieties vēlamo dzērienu.

### Karsta ūdens padeve

**Uzmanību:** Gatavošanas sākumā no karstā ūdens padeves krāna var izšķukties nelielas karsta ūdens un tvaika šaltis. Sagaidiet ūdens padeves beigas un tikai tad noņemiet karstā ūdens padeves krānu.

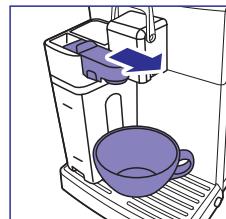
- 1 Pievienojiet karstā ūdens padeves krānu.
- 2 Nospiediet izvēlnes taustiņu MENU. Izvēlieties DRINKS (Dzērieni), apstipriniet un ritiniet, lai izvēlētos HOT WATER (Karsts ūdens).

**Uzmanību:** Izvēlieties izvēlnē karsta ūdens funkciju HOT WATER tikai tad, kad ir pievienots ūdens padeves krāns.

- 3 Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK. Displejā parādās atgādinājums pievienot karstā ūdens padeves krānu; lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK. Kafijas automāts sāk karsta ūdens padevi.
- 4 Lai pārtrauktu karsta ūdens padevi, nospiediet taustiņu OK.

### Kafijas dzērienu ar pienu pagatavošana un piena putošana

Piezīme: Lai uzzinātu vairāk informācijas par piena karafes lietošanu, izlasiet atsevišķo ūso lietošanas pamācību vai nolasiet QR kodu (skatīt nodalā "leavids"), lai piekļūtu mājaslapai ar video instrukcijām ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)).



**Uzmanību:** Pirms pienu saturoša dzēriena pagatavošanas vai piena putošanas pārliecīnieties, vai piena karafe ir pievienota kafijas automātam un piena padeves krāns ir atvērts. Ja piena karafe nav pievienota pareizi, pa piena padeves krānu var noplūst tvaiks un karsts piens.

**Piezīme:** Pārliecinieties, vai kafijas izvēles svira CoffeeSwitch ir izvēlētajam dzēriena atbilstošā pozīcijā.

- 1** Novietojiet krūzīti zem atvērtā piena padeves krāna.
- 2** Izvēlieties pienu saturoša dzēriena pagatavošanu.
  - Spiediet viena pieskāriena kapučīno vai Latte macchiato pagatavošanas taustīnu CAPPUCINO vai LATTE MACCHIATO (tikai EP4050) vai kafijas ar pienu pagatavošanas taustīnu CAFE AU LAIT (tikai EP4051), lai nekavējoties pagatavotu kādu no šiem pienu saturošiem dzērieniem.
  - Nospiediet izvēlnes taustīnu MENU, izvēlieties DRINKS (Dzērieni) un ritiniet uz leju, lai starp dzērieniem izvēlētos MILK FROTH (Saputots piens), LATTE MACCHIATO (tikai EP4050) vai CAFE AU LAIT (tikai EP4051).
  - Kafijas automāts atgādina, ka jāpievieno piena karafe un jāatver piena padeves krāns.
- 3** Ja gatavojet kapučīno vai latte macchiato, kafijas automāts krūzītē vai glāzē vispirms pagatavo iepriekšnoteiktu saputota piena tilpumu un tad pagatavo iepriekšnoteiktu kafijas tilpumu. Ja gatavojet kafiju ar pienu, kafijas automāts vispirms pagatavo iepriekšnoteiktu kafijas tilpumu un pēc tam iepriekšnoteiktu saputota piena tilpumu.
  - Lai pārtrauktu piena vai kafijas padevi, nospiediet taustīnu OK.
- 4** Pēc pienu saturošu dzērienu pagatavošanas displejā tiek jautāts, vai vēlaties veikt piena karafes ātro tīrišanas ciklu. Jums ir 30 sekundes, lai sāktu ātro tīrišanas ciklu (skatīt nodaļu "Pienā karafes ātrais tīrišanas cikls").

## Tilpuma un garšas regulēšana

### Kafijas un piena tilpuma regulēšana

Kafijas automāts lāuj noregulēt pagatavojamo dzērienu tilpumu atbilstoši jūsu gaumei un izmantoto krūzīšu tilpumam.

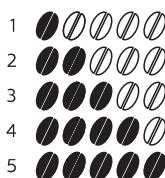
**Piezīme:** Mēs iesakām izmantot stikla glāzes vai krūzes ar keramisko pārklājumu.

- 1** Lai noregulētu espresso tilpumu, nospiediet un turiet nospiestu espresso pagatavošanas taustīnu ESPRESSO, līdz displejā parādās atmiņas ikona MEMO.
  - Kafijas automāts ieiet programmēšanas režīmā un sāk pagatavot izvēlēto dzērienu.
- 2** Kad krūzītē ir pagatavots vēlamais espresso tilpums, nospiediet taustīnu OK.
  - Displejā redzamais ķeksītis apstiprina, ka taustīja iestatījums ir veiksmīgi ieprogrammēts: katru reizi, kad nospiedīsiet šo taustīnu, tiks pagatavots tikko iestatītais espresso tilpums.

**Piezīme:** Lai noregulētu liela tilpuma espresso, kapučino, kafijas ar pienu un latte macchiato tilpumu, izpildiet tādas pašas darbības: nospiediet un turiet nospiezot attiecīgā dzēriena pagatavošanas taustiņu un nospiediet taustiņu OK, kad krūzītē ir pagatavots vēlamais kafijas vai piena tilpums. Pārliecinieties, vai kafijas automātam ir pievienota piena karafe un piena padeves krāns ir atvērts.

## Kafijas stipruma regulēšana

Lai mainītu kafijas stiprumu, spiediet taustiņu AROMA STRENGTH. Katru reizi nospiežot taustiņu AROMA STRENGTH, iestatījums mainās par vienu vienību. Displejā ir redzams izvēlētais stiprums, kas tiek saglabāts tikai tad, ja gatavoja kafiju.



- 1 Ľoti maigas garšas kafija
- 2 Maigas garšas kafija
- 3 Parasta stipruma kafija
- 4 Stipra kafija
- 5 Ľoti stipra kafija

**Piezīme:** Pēc kafijas stipruma noregulēšanas displejā atkal parādās galvenā izvēlne. Gatavoja kafiju, izvēlētais stiprums iestatījums ir saglabāts.

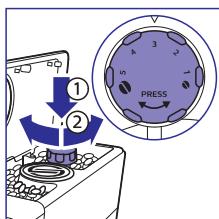
## Kafijas dzirnaviņu iestatījumu regulēšana

Maluma iestatījumus var regulēt ar maluma regulēšanas slēdzi, kas atrodas kafijas pupiņu tvertnē.

**Piezīme:** Kafijas dzirnaviņas ir regulējamas tikai tad, kad tās maļ kafijas pupiņas.

**Uzmanību:** Lai novērstu kafijas dzirnaviņu bojājumu rašanos, negrieziet kafijas dzirnaviņu regulēšanas slēdzi vairāk par vienu vienību.

- 1 Novietojiet krūzīti zem kafijas padeves krāna.
- 2 Atveriet kafijas pupiņu piltuvei vāku.
- 3 Nospiediet espresso pagatavošanas taustiņu ESPRESSO.
- 4 Kad kafijas dzirnaviņas sāk malšanu, piespiediet maluma regulēšanas slēdzi un pagrieziet to pa labi vai pa kreisi.
- Izvēlei ir pieejami 5 dažādi maluma iestatījumi. Jo zemāks iestatījums, jo stiaprāka kafija tiek pagatavota.

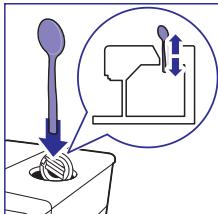


# Tīrišana un apkope

**Piezīme:** Skatiet tabulu tālāk, lai uzzinātu kad un kā tīrīt visas kafijas automāta noņemamās detaļas. Sīkāku informāciju par kafijas pagatavošanas nodalījuma tīrišanu un kafijas automāta atkaļkošanu skatiet atbilstošajās nodalās tālāk vai dodieties uz mājaslapu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Tīrišanas tabula

Detaļas apraksts	Kad tīrīt?	Kā tīrīt?
Kafijas pagatavošanas nodalījums	Reizi nedēļā	Izņemt kafijas pagatavošanas nodalījumu un noskalot zem krāna ūdens (skatīt nodaļu "Kafijas pagatavošanas nodalījuma skalošana zem krāna").
	Atkarībā no lietošanas veida	Ieeļot kafijas pagatavošanas nodalījumu (skatīt nodaļu "Ieeļošana").
	Reizi mēnesī	Iztīrīt kafijas pagatavošanas nodalījumu ar Philips/Saeco kafijas eļļu tīrišanas līdzekli (skatīt nodaļu "Kafijas pagatavošanas nodalījuma tīrišana ar kafijas eļļu noņemšanas līdzekli").
Piena karafe	Pēc katras lietošanas reizes	Pēc pienu saturoša dzēriena pagatavošanas izpildīt ĀTRO PIENA KARAFES TĪRIŠANAS CIKLU, kā norādīts kafijas automāta displejā (skatīt nodaļu "Piena karafes ātrais tīrišanas cikls").
	Reizi dienā	Pilnībā izmazgāt piena karafi (skatīt nodaļu "Rūpīga piena karafes tīrišana").
	Reizi nedēļā	Izjaukt piena karafi un nomazgāt visas detaļas zem krāna ūdens (skatīt nodaļu "Piena karafes iknedēļas tīrišana").
	Reizi mēnesī	Tīrīt piena karafi ar Philips/Saeco piena pagatavošanas sistēmas tīrišanas līdzekli (skatīt nodaļu "Piena karafes ikmēneša tīrišana").
Notekpaplāte	Tiklīdz pacelās sarkanais indikators, kas norāda, ka notekpaplāte ir pilna	Iztukšot notekpaplāti un izskalot to zem krāna ūdens.
Kafijas biezumu tvertne	Kad ērtāk	Iztukšot kafijas biezumu tvertni un izskalot to zem krāna ūdens. Nodrošināt, lai kafijas biezumu tvertnes tīrišanas laikā kafijas automāts būtu ieslēgts.
Ūdens tvertne	Kad ērtāk	Izskaļot zem krāna ūdens.
Maltās kafijas nodalījums/ kafijas izplūdes sistēma	Reizi nedēļā	Iztīrīt augšējo daļu ar karotes rokturi, kā parādīts tālāk.



**Padoms:** Pierakstiet kalendārā lietošanas instrukcijas beigās datumus, kad veikta dažādo detaļu tīrišana.

## Kafijas pagatavošanas nodalījuma tīrišana

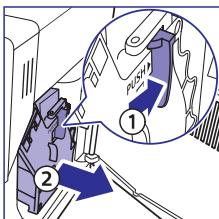


**Piezīme:** Nolasiet QR kodu vai dodieties uz tīmekļa vietni [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care), lai skatītos atbalsta video, kā izņemt un tīrīt kafijas pagatavošanas nodalījumu.

**Uzmanību:** Nemazgājiet kafijas pagatavošanas nodalījumu trauku mazgājamā mašīnā un tā tīrišanai neizmantojiet mazgāšanas līdzekli vai ziepes. Tas var radīt kafijas pagatavošanas nodalījuma darbības traucējumus un negatīvi ietekmēt pagatavotās kafijas garšu.

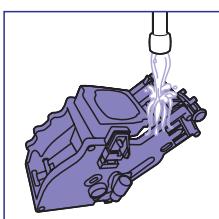
### Kafijas pagatavošanas nodalījuma skalošana zem krāna

- 1 Izslēdziet kafijas automātu un izraujiet tā kontaktakciņu no elektrības rozes.
- 2 Izņemiet notekpaplāti ar kafijas biezumu tvertni.
- 3 Atveriet servisa durtiņas.
- 4 Nospiediet taustiņu PUSH (1) un velciet kafijas pagatavošanas nodalījumu aiz roktura, lai to izņemtu no kafijas automāta (2).



- 5 Rūpīgi noskalojiet kafijas pagatavošanas nodalījumu ar siltu ūdeni. Uzmanīgi iztiriet augšējo filtru.
- 6 Ľaujiet kafijas pagatavošanas nodalījumam brīvi nožūt.

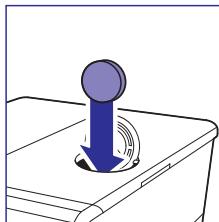
**Piezīme:** Neslaukiet kafijas pagatavošanas nodalījumu ar drāniņu, lai tajā nesakratos auduma pūkas.



### Kafijas pagatavošanas nodalījuma tīrišana ar kafijas eļļu noņemšanas līdzekli

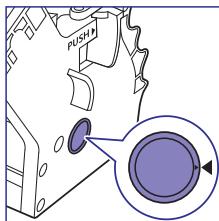
**Uzmanību:** Kafijas eļļu noņemšanas tabletēs ir izmantojamas tikai tīrišanai, tām nav atkaļkojošas īpašības.

- 1 Novietojiet trauku zem kafijas padeves krāna.
- 2 Nospiediet taustiņu AROMA STRENGTH, lai izvēlētos kafijas pagatavošanu no maltās kafijas.

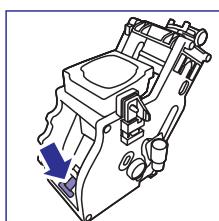


- 3** Ievietojiet kafijas eļļu noņemšanas tabletī maltās kafijas nodalījumā.
- 4** Nospiediet klasiskās kafijas pagatavošanas taustiņu CLASSIC COFFEE. Pa kafijas padeves krānu sāk plūst ūdens.
- 5** Tiklīdz darbības progresā joslā ir sasniepts cikla vidus, pārslēdziet barošanas slēdzi kafijas automāta aizmugurē pozīcijā OFF (Izslēgts), lai izslēgtu kafijas automātu.
- 6** Ľaujiet kafijas eļļu noņemšanas līdzeklim iedarboties apmēram 15 minūtes.
- 7** Lai ieslēgtu kafijas automātu, pārslēdziet barošanas slēdzi kafijas automāta aizmugurē pozīcijā ON (Ieslēgts). Nospiediet gaidstāvēs taustiņu.
- 8** Sagaidiet, lai kafijas automāts pabeidz automātisko skalošanas ciklu.
- 9** Izpildiet pilnu kafijas pagatavošanas nodalījuma iknedēļas tīrišanas ciklu.
- 10** Izņemiet notekpaplāti ar kafijas biezumu tvertni. Iztukšojiet notekpaplāti un kafijas biezumu tvertni, tad ievietojiet atpakaļ kafijas automātā.
- 11** Nospiediet taustiņu AROMA STRENGTH, lai izvēlētos kafijas pagatavošanu no maltās kafijas.
- 12** Nospiediet klasiskās kafijas pagatavošanas taustiņu CLASSIC COFFEE. Pa kafijas padeves krānu sāk plūst ūdens.
- 13** Divreiz atkārtojiet 11. un 12. soli. Izlejiet pagatavoto ūdeni.

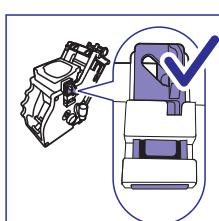
### Kafijas pagatavošanas nodalījuma ievietošana



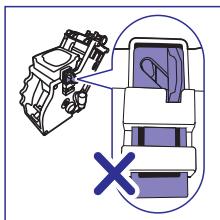
- 1** Pirms kafijas pagatavošanas nodalījuma ievietošanas atpakaļ kafijas automātā pārliecinieties, vai dzeltenās norādes kafijas pagatavošanas nodalījuma sānos sakrīt. Ja tā nav, rīkojieties, kā aprakstīts tālāk.



- Pārliecinieties, vai svira saskaras ar kafijas pagatavošanas nodalījuma pamatni.
- 2** Pārliecinieties, vai kafijas pagatavošanas nodalījumu bloķējošais dzeltenais āķitis ir novietots pareizi.



- Lai āķiti novietotu pareizi, celiet to uz augšu, līdz tas atrodas maksimālajā augšējā pozīcijā.



– Āķītis nav novietots pareizi, ja tas joprojām ir vērsts uz leju.

- 3** levietojet kafijas pagatavošanas nodalījumu atpakaļ kafijas automātā, stumjot to pa vadotnēm kafijas automāta sānos, līdz tas ar klikšķi noslēdzas vietā.

#### Uzmanību: Nes piediet taustīņu PUSH.

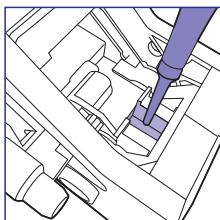
- 4** Aizveriet servisa durtiņas.

## Ieeļlošana

Optimālai ierīces darbībai ieeļlojiet kafijas pagatavošanas nodalījumu. Skatiet tabulu tālāk, lai uzzinātu, cik bieži nepieciešams veikt ieeļlošanu. Lai skatītos atbalsta video, apmeklējet mūsu tiešsaistes vietni: [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

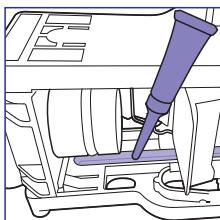
Lietošanas biežums	Dienā pagatavoto dzērienu skaits	Ieeļlošanas biežums
Zems	1-5	Reizi 4 mēnešos
Vidējs	6-10	Reizi 2 mēnešos
Biežs	>10	Reizi mēnesī

- 1** Izslēdziet kafijas automātu un izraujiet tā kontaktdakšu no elektrības rozetes.
- 2** Izņemiet kafijas pagatavošanas nodalījumu un noskalojiet to zem remdena, tekoša krāna ūdens (skatīt nodaļu "Kafijas pagatavošanas nodalījuma skalošana zem krāna"). Ľaujiet tam brīvi nožūt.
- 3** Uzklājiet nelielu smērvielas daudzumu ap asi kafijas pagatavošanas nodalījuma pamatnē.



- 4** Uzklājiet nelielu smērvielas daudzumu uz abās pusēs esošajām vadotnēm (skatīt attēlu).
- 5** Levietojet kafijas pagatavošanas nodalījumu (skatīt nodaļu "Kafijas pagatavošanas nodalījuma ievietošana").

**Smērvielas tūbiņu var lietot vairākas reizes.**

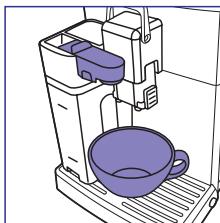


## Pienas karafes tīrīšana

### Pienas karafes ātrais tīrīšanas cikls

Pēc pienu saturošu dzērienu pagatavošanas displejā parādās piena karafes tīrīšanas ikona.

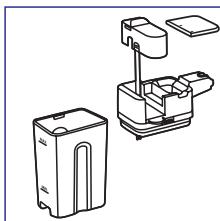
- Kad displejā parādās piena karafes tīrīšanas ikona, nospiediet taustiņu OK, ja vēlaties veikt karafes tīrīšanas ciklu. Jums ir 30 sekundes, lai aktivizētu piena karafes ātro tīrīšanas ciklu. Ja nevēlaties veikt piena karafes ātro tīrīšanas ciklu, nospiediet iziešanas taustiņu.
  - Noņemiet krūzīti ar pagatavoto dzērienu un novietojiet tukšu trauku zem piena padeves krāna.
- Piezīme:** Pārliecinieties, vai piena padeves krāns ir izvilkts.
- Nospiediet taustiņu OK, lai sāktu karsta ūdens padevi.



### Rūpīga piena karafes tīrīšana

Lai rūpīgi iztīrītu piena karafī, regulāri rīkojieties, kā aprakstīts tālāk.

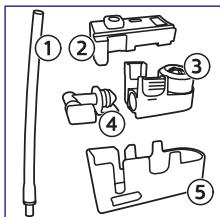
- Noņemiet piena padeves vienības vāku.
- Izceliet piena padeves krānu no piena padeves vienības.
- Atvienojiet no piena padeves krāna piena caurulīti.
- Remdenā ūdenī rūpīgi noskalojiet piena caurulīti un piena padeves krānu.



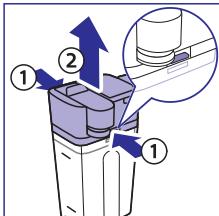
### Pienas karafes iknedēļas tīrīšana

Pienas padeves krāns sastāv no 5 detaļām. Reizi nedēļā izjauciet to un skalojiet visas detaļas zem krāna ūdens. Visas detaļas, izņemot piena tvertni, drīkst mazgāt arī trauku mazgājamā mašīnā.

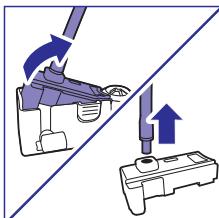
- Piena caurulīte
- Gumijas atbalsts
- Pienas putotājs
- Pienas putotāja savienotājs
- Pienas padeves krāna korpus



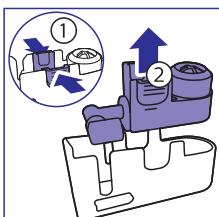
## Pienas padeves krāna izjaukšana



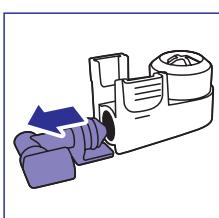
- 1 Nospiediet atbrīvošanas taustīnus abās piena padeves vienības pusēs (1) un nociet piena karafes augšdaļu (2).



- 2 Pagrieziet piena padeves krānu otrādi un stingri turiet to rokā. Velciet piena caurulīti, lai atvienotu to no gumijas atbalsta.



- 3 Nospiediet piena putotāja atbrīvošanas taustīnus un atvienojiet piena putotāju no gumijas atbalsta.

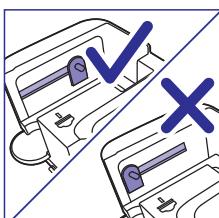


- 4 Izvelciet no piena putotāja piena putotāja savienotāju.

- 5 Noskalojiet visas detaļas remdenā krāna ūdenī.

## Pienas karafes salikšana

- 1 Lai atkal saliktu piena padeves krānu, nodaļas "Pienas padeves krāna izjaukšana" 2. - 4. soli izpildiet apgrieztā secībā.
- 2 Ievietojiet piena padeves krānu atpakaļ piena karafes augšdaļā.
- 3 Ievietojiet piena karafes augšdaļu atpakaļ piena karafē.



**Piezīme:** Pirms piena padeves krāna ieviešanas atpakaļ piena karafes augšdaļā pabidiet karafes augšdaļas tapu pareizā pozīcijā. Ja tapa nav pareizā pozīcijā, piena padeves krānu nevar ievietot piena karafes augšdaļā.

## Pienas karafes ikmēneša tīrīšana

Šim tīrīšanas ciklam izmantojiet tikai Philips/Saeco piena pagatavošanas sistēmas tīrīšanas līdzekli.



- 1 Ieberiet vienu paciņu piena pagatavošanas sistēmas tīrīšanas līdzekļa piena karafē un piepildiet karafi ar ūdeni līdz atzīmei MAX.
- 2 Pievienojiet piena karafi kafijas automātam. Nolieciet trauku zem piena padeves krāna.
- 3 Nospiediet izvēlnes taustiņu MENU, izvēlieties DRINKS (Dzērieni) un ritiniet, lai izvēlētos MILK FROTH (Saputots piens). Nospiediet taustiņu OK, lai sāktu tīrīšanas šķiduma padevi.
- 4 Atkārtojiet 3. soli, līdz piena karafe ir tukša.
- 5 Kad piena karafe ir tukša, noņemiet no kafijas automāta trauku ar izlietoto šķidumu un piena karafi.
- 6 Rūpīgi izskalojiet piena karafi, un piepildiet to ar tīru ūdeni līdz atzīmei MAX.
- 7 Pievienojiet piena karafi kafijas automātam.
- 8 Novietojiet trauku zem piena padeves krāna.
- 9 Lai sāktu karafes skalošanas ciklu, nospiediet izvēlnes taustiņu MENU, izvēlieties DRINKS (Dzērieni) un ritiniet, lai izvēlētos MILK FROTH (Saputots piens).
- 10 Atkārtojiet 9. soli, līdz piena karafe ir tukša.

**Piezīme:** Nekad nedzeriet šajā posmā pagatavoto šķidumu.

- 11 Atkārtojiet 6. – 10. solī aprakstīto.
- 12 Kad kafijas automāts pārtrauc ūdens padevi, tīrīšanas cikls ir pabeigts.
- 13 Izjauciet visas detaļas un skalojiet tās zem remdena krāna ūdens.

## Atkalķošanas process

Kafijas automāts ir jāatkālķo ikreiz, kad displejā redzams paziņojums START CALC CLEAN (Sākt atkalķošanas tīrīšanu). Ja kafijas automāts netiek atkalķirts, kad displejā parādās šis paziņojums, tas galu galā pārtrauks darboties pareizi, un šajā gadījumā remonts nav ietverts garantijā.

Kafijas automāta atkalķošanai izmantojiet tikai Philips/Saeco atkalķošanas šķidumu. Citu produktu lietošana ierīces atkalķošanai var bojāt kafijas automātu un atstāt ūdenī nogulsnes.

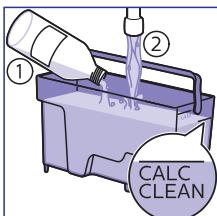
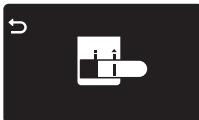
Atkalķošanas līdzekli var iegādāties tiešsaistes veikalā [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Atkalķošanas process ilgst 30 minūtes un sastāv no atkalķošanas cikla un skalošanas cikla. Atkalķošanas vai skalošanas ciklu var pauzēt, nospiežot iziešanas taustiņu. Lai turpinātu atkalķošanas vai skalošanas ciklu, nospiediet taustiņu OK.

Piezīme: Atkalkošanas procesa laikā neizņemiet kafijas pagatavošanas nodalījumu.

**Brīdinājums: Nedzeriet atkalkošanas šķīdumu vai ūdeni, kas padots atkalkošanas procesa laikā.**

- Izņemiet notekpaplāti un kafijas biezumu tvertni, iztukšojet un izskalojiet tās, tad ievietojiet atpakaļ kafijas automātā.
- Novietojiet lielu trauku (1,5 l) zem kafijas padeves krāna.
- Kad displejā parādās paziņojums START CALC CLEAN, nospiediet taustiņu OK, lai sāktu atkalkošanas procesu. Noņemiet karstā ūdens padeves krānu, ja tas ir pievienots.



- Displejā ir redzams paziņojums, kas atgādina, ka nepieciešams pievienot piena karafi. Piepildiet piena karafi ar ūdeni līdz atzīmei MIN. Pievienojiet piena karafi kafijas automātam un atveriet piena padeves krānu.

- Displejā ir redzams paziņojums, kas atgādina, ka nepieciešams atvērt piena padeves krānu.

- Displejā ir redzams paziņojums, kas atgādina, ka jāizņem AquaClean ūdens filtrs.

Piezīme: Lai izlaistu atkalkošanu, spiediet iziešanas taustiņu. Ja vēlaties atkalkošanu uzsākt vēlāk, nospiediet izvēlnes taustiņu MENU, izvēlieties izvēlni MENU un ritiniet, lai izvēlētos DESCALING (Atkalkošana). Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK.

- Lelejiet ūdens tvertnē atkalkošanas līdzekli. Piepildiet ūdens tvertni ar tīru ūdeni līdz atzīmei CALC CLEAN. Ievietojiet ūdens tvertni atpakaļ kafijas automātā. Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK.
  - Sākas pirmā atkalkošanas procesa fāze. Kafijas automāts ar intervāliem pagatavo atkalkošanas šķidumu.
  - Displejā ir redzama atkalkošanas ikona, fāzes indikācija un ilgums. Pirmā fāze ilgst 20 minūtes.
- Łaujiet atkalkošanas šķidumam plūst, līdz ūdens tvertne ir tukša.
- Noņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to.
- Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu ūdeni līdz atzīmei CALC CLEAN. Ievietojiet ūdens tvertni atpakaļ kafijas automātā un nospiediet taustiņu OK.

- 8** Noņemiet un izskalojiet piena karafi. Piepildiet piena karafi ar ūdeni līdz atzīmei MIN. Pievienojiet piena karafi kafijas automātam un atveriet piena padeves krānu.
- 9** Noņemiet un iztukšojet trauku ar izlietoto šķīdumu, pēc tam novietojiet to atpakaļ zem kafijas padeves krāna. Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK.
- 10** Sākas atkalkošanas procesa otrā fāze, proti, skalošanas cikls. Šī fāze ilgst 3 minūtes. Displejā ir redzama skalošanas ikona un šīs fāzes ilgums.

**Piezīme:** Ja ūdens tvertne nav piepildīta līdz atzīmei CALC CLEAN, kafijas automātam var būt nepieciešams vēl viens skalošanas cikls.

- 11** Sagaidiet, līdz kafijas automāts pārtrauc ūdens padevi. Atkalkošanas process ir beidzies, kad displejā ir redzams ķeksītis.
- 12** Lai izietu no atkalkošanas cikla, nospiediet taustiņu OK. Kafijas automāts uzsilst un veic automātisko skalošanas ciklu.
- 13** Noņemiet un iztukšojet trauku.
- 14** Veiciet piena karafes iknedēļas tīrišanas ciklu, lai pēc atkalkošanas iztīrītu piena karafi.
- 15** Iztīriet kafijas pagatavošanas nodalījumu, veicot kafijas pagatavošanas nodalījuma iknedēļas tīrišanas ciklu.
- 16** Ievietojiet ūdens tvertnē jaunu AquaClean ūdens filtru.

**Padoms:** AquaClean filtra lietošana samazina atkalkošanas nepieciešamības biežumu.

## Rīcība atkalkošanas procesa pārtraukšanas gadījumā

Gadījumā, ja atkalkošanas procesa laikā kafijas automāts pārstāj reagēt, jūs varat iziet no atkalkošanas procesa, nospiežot gaidstāves režīma taustiņu.

Ja rodas šāda situācija, notiek elektroenerģijas padeves pārrāvums vai ierīce nejauši tiek atvienota no elektriskās barošanas padeves, izpildiet tālāk aprakstītos soļus:

- 1** Izņemiet un rūpīgi izskalojiet ūdens tvertni.
- 2** Piepildiet ūdens tvertni ar tīru ūdeni līdz atzīmei CALC CLEAN. Ieslēdziet kafijas automātu. Kafijas automāts uzsils un veiks automātisku skalošanas ciklu.
- 3** Pirms dzērienu pagatavošanas veiciet manuālo skalošanas ciklu. Lai veiktu manuālo skalošanas ciklu, vispirms sāciet karsta ūdens padevi un iztukšojet pusī ūdens tvertnes (skatīt nodalu "Karsta ūdens padeve"), tad pagatavojiet divas krūzītes kafijas no maltas kafijas, neievietojot maltās kafijas nodalījumā kafiju (skatīt nodalu "Kafijas pagatavošana no maltās kafijas").

**Piezīme:** Ja atkalkošanas process nav paveikts, kafijas automātam būs nepieciešams vēl viens atkalkošanas cikls, kas jāveic pēc iespējas ātrāk.

# Brīdinājuma ikonas un klūdu kodi

## Brīdinājuma ikonu nozīme

	Piepildīt ūdens tvertni ar tīru ūdeni līdz atzīmei MAX.		Kafijas pagatavošanas nodalījumu nobloķējušas kafijas daļīnas. Iztīrīt kafijas pagatavošanas nodalījumu.
	Kafijas pupiņu piltuve ir tukša. Iebert kafijas pupiņu piltuvē jaunas kafijas pupiņas.		Ievietot notekaplāti un aizvērt servisa durtiņas.
	Kafijas pagatavošanas nodalījums nav ievietots kafijas automātā vai tas ir ievietots nepareizi. Ievietot kafijas pagatavošanas nodalījumu.		Kafijas izvēles svira CoffeeSwitch ir novietota izvēlētajam dzērienam nepareizā pozīcijā. Nospiest sviru uz leju espresso pagatavošanas pozīcijā ESPRESSO.
	Kafijas biezumu tvertne ir pilna. Pārliecīnāties, vai kafijas automāts ir ieslēgts. Tad izņemt un iztukšot kafijas biezumu tvertni.		Kafijas izvēles svira CoffeeSwitch ir novietota izvēlētajam dzērienam nepareizā pozīcijā. Pacelt sviru uz augšu kafijas pagatavošanas pozīcijā COFFEE.
	Ja displejā ir redzams klūdas kods, skatīt nodalīju "Klūdas kodu nozīme", lai uzzinātu, ko nozīmē displejā parādītais kods un ko jūs varat darīt. Kad displejā ir redzama šī ikona, kafijas automātu nav iespējams lietot.		

## Klūdu kodu nozīme

Talāk ir klūdu kodu saraksts, kas apraksta problēmas, ko varat atrisināt saviem spēkiem. Atbalsta video ir pieejami [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ja displejā parādās cits klūdas kods, sazinieties ar Philips klientu apkalpošanas centru savā valstī. Kontaktinformācija ir atrodama garantijas bukletā.

Klūdas kods	Problēma	Cēlonis	Iespējamais risinājums
01	Bloķētas kafijas dzirnaviņas.	Aizsprostota kafijas izplūdes sistēma.	Izslēgt kafijas automātu. Ar mērkarotes vai parastas karotes rokturi rūpīgi iztīrīt kafijas izplūdes sistēmu. Atkal ieslēgt kafijas automātu.
03 - 04	Problēma ar kafijas pagatavošanas nodalījumu.	Kafijas pagatavošanas nodalījums ir netīrs vai slikti ieeļlots.	Izslēgt kafijas automātu. Noskalot kafijas pagatavošanas nodalījumu ar tīru ūdeni, laut tam brīvi nozūt un tad ieeļlot (skatīt nodalīju "Ieeļlošana"). Tad atkal ieslēgt kafijas automātu.

Kļūdas kods	Problēma	Cēlonis	Iespējamais risinājums
		Kafijas pagatavošanas nodalījums nav ievietots pareizi.	Izslēgt kafijas automātu. Izņemt kafijas pagatavošanas nodalījumu un ielikt to no jauna. Pirms kafijas pagatavošanas nodalījuma ievietošanas pārliecināties, vai abas norādes tā sānos sakrit (skaitit nodalījums "Kafijas pagatavošanas nodalījuma ievietošana"). Tad atkal ieslēgt kafijas automātu.
05	Ūdens sistēmas kļūda.	Ūdens sistēmā ir iekļuvis gaiss.	Izslēgt kafijas automātu. Pārliecināties, vai ūdens tvertne tiek ievietota pareizi. Pārbaudīt, vai ūdens tvertnes ievietošanas nodalījums ir tīrs un tajā nav iebirušas kafijas pupīnas. Tad atkal ieslēgt kafijas automātu.
			Izslēgt un atkal ieslēgt kafijas automātu. Mēģināt uzsākt ūdens padevi un iztecināt 2 – 3 krūzītes karsta ūdens.
		AquaClean filtrs pirms uzstādišanas nav labi sagatavots.	Izslēgt kafijas automātu un izņemt no ūdens tvertnes AquaClean filtru. Apvērst filtru un iemērkt krūzē ar aukstu ūdeni, sagaidīt, līdz filtrs beidz burbuļot. Ievietot filtru atpakaļ ūdens tvertnē, ieslēgt kafijas automātu un sākt karsta ūdens padevi, iztecināt 2 – 3 krūzītes karsta ūdens.
14	Kafijas automāts ir pārkarsis.	Vairāki iespējamie cēloņi.	Izslēgt kafijas automātu un pēc 30 minūtēm atkal to ieslēgt.

## Darbības traucējumu novēršana

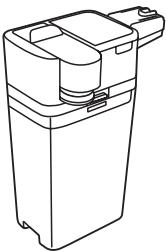
Šajā nodaļā ir apkopoti biežākie darbības traucējumi, kas var skart jūsu kafijas automātu. Atbalsta video un pilns biežāk uzdotu jautājumu saraksts ir pieejams tiešsaistē [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ja jūs nevarat novērst darbības traucējumu, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru savā valstī. Kontaktinformācija ir atrodama garantijas bukletā.

Problēma	Cēlonis	Risinājums
Ierīce neieslēdzas.	Ierīce nav pievienota elektrotīklam, vai barošanas slēdzis ir izslēgtā pozīcijā (O).	Pārbaudīt, vai elektriskās barošanas vads ir pievienots pareizi.
		Pārliecināties, vai barošanas slēdzis ir ieslēgtā pozīcija (I).

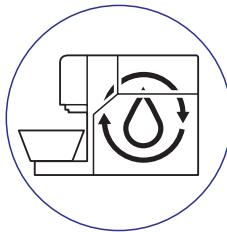
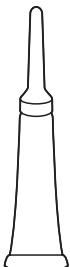
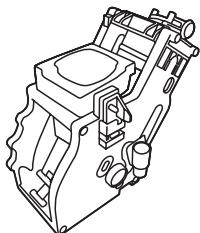
Problēma	Cēlonis	Risinājums
Ierīce ir demonstrācijas režīmā.	Ir nospiests un vismaz 8 sekundes turēts gaidstāves režīma taustiņš.	Izslēgt kafijas automātu ar barošanas slēdzi kafijas automāta aizmugurē, tad atkal ieslēgt to.
Notekpaplēte ātri piepildās ar ūdeni.	Īstas ir normāli. Kafijas automāts ar ūdeni skalo iekšējo sistēmu un kafijas pagatavošanas nodalījumu. Daļa ūdens caur iekšējo sistēmu noplūst tieši notekpaplētē.	Iztukšot notekpaplāti ikreiz, kad caur notekpaplētes pārsegū paceļas pilnas notekpaplētes indikators. Novietot krūzīti zem kafijas padeves krāna, lai savāktu skalošanai izmantoto ūdeni.
Kafijas automāta displejā ir redzams brīdinājums par pilnu kafijas biezumu tvertni, kaut gan tā ir iztukšota.	Kafijas biezumu tvertne ir iztukšota, kad kafijas automāts bija izslēgts.	Vienmēr iztukšot kafijas biezumu tvertni, kad kafijas automāts ir ieslēgts. Ja iztukšojat kafijas biezumu tvertni, kad kafijas automāts ir izslēgts, kafijas pagatavošanas ciklu skaitītājs netiek atiestatīts.
	Kafijas biezumu tvertne pārāk ātri ir ievietota atpakaļ kafijas automātā.	Neievietot kafijas biezumu tvertni pirms displejā nav parādījies ziņojums, kas lūdz to izdarīt.
Kafijas pagatavošanas nodalījumu nevar izņemt.	Kafijas pagatavošanas nodalījums nav ievietots pareizi.	Aizvērt servisa durtinās. Izslēgt un ieslēgt kafijas automātu. Sagaidīt, līdz kafijas automāts ir gatavs darbam, tad izņemt kafijas pagatavošanas nodalījumu.
	Kafijas biezumu tvertne nav izņemta no kafijas automāta.	Pirms kafijas pagatavošanas nodalījuma izņemšanas vienmēr izņemt kafijas biezumu tvertni.
Kafijas pagatavošanas nodalījumu nevar ievietot kafijas automātā.	Kafijas pagatavošanas nodalījums nav pareizā pozīcijā.	Atiestatīt kafijas automātu šādi: ievietot atpakaļ notekpaplāti un kafijas biezumu tvertni. Neievietot kafijas pagatavošanas nodalījumu. Aizvērt servisa durtinās, ieslēgt un atkal izslēgt kafijas automātu. Tad novietot kafijas pagatavošanas nodalījumu pareizā pozīcijā (skatīt nodaļu "Kafijas pagatavošanas nodalījuma ievietošana") un mēģināt to ievietot kafijas automātā.
	Kafijas automāts joprojām ir atkalķošanas režīmā.	Kafijas pagatavošanas nodalījumu nevar izņemt, ja kafijas automāts veic atkalķošanu. Vispirms pabeigt atkalķošanas procesu, tad izņemt kafijas pagatavošanas nodalījumu.
Kafija ir ūdeñaina.	Kafijas dzirnaviņu malums ir pārāk rupjš.	Noregulēt kafijas dzirnaviņas uz smalkāku malumu.
	Blokēta kafijas izplūdes sistēma.	Ar mērkarotes vai parastas karotes rokturi iztīrīt kafijas izplūdes sistēmu. Izslēgt un atkal ieslēgt kafijas automātu.
	Kafijas automāts veic pašregulāciju.	Pagatavot dažas krūzītes kafijas.
	Kafijas pagatavošanas nodalījums ir netīrs vai tas jāieeļlo.	Iztīrīt un ieelot kafijas pagatavošanas nodalījumu.

Problēma	Cēlonis	Risinājums
Kafija noplūst pa kafijas padeves krānu.	Aizsērējis kafijas padeves krāns.	Notīrīt kafijas padeves krānu un iztīrīt tā atveres ar cauruļu tīrišanas rīku.
	Kafijas izplūdes sistēma ir nobloķēta.	Ar mērkarotes vai parastas karotes rokturi iztīrīt kafijas izplūdes sistēmu. Izslēgt un atkal ieslēgt kafijas automātu.
Kafija nav pietiekami karsta.	Kafijas krūzītes ir aukstas.	Pirms kafijas pagatavošanas sasildīt krūzītes ar karstu ūdeni.
	Iestatīta pārāk zema temperatūra. Pārbaudīt izvēlnes iestatījumus.	Izvēlnē temperatūru iestatīt uz augstu (high).
	Kafijai pieliepts piens.	Neatkarīgi no tā, vai pielieptais piens ir silts vai auksts, tas vienmēr samazina pagatavotās kafijas temperatūru.
Kafijas automāts nemaļ kafijas pupīņas.	Kafijas izplūdes sistēma ir nobloķēta.	Iztīrīt kafijas izplūdes sistēmu.
Kafijas automāts maļ kafijas pupīņas, bet kafija netiek pagatavota vai tiek pagatavota ļoti lēni.	Blokēta kafijas izplūdes sistēma.	Ar mērkarotes vai parastas karotes rokturi iztīrīt kafijas izplūdes sistēmu. Izslēgt un atkal ieslēgt kafijas automātu.
	AquaClean filtrs pirms uzstādīšanas nav labi sagatavots.	Izslēgt kafijas automātu un izņemt AquaClean filtru no ūdens tvertnes. Apvērst filtru un iemerktais krūzē ar aukstu ūdeni, sagaidīt, līdz filtrs beidz burbuļot. Ievietot filtru atpakaļ ūdens tvertnē, ieslēgt kafijas automātu un sākt karsta ūdens padevi, izteciņāt 2 – 3 krūzītes karsta ūdens.
	Kafijas malums ir pārāk smalks.	Noregulēt rupjāku kafijas malumu.
	Kafijas pagatavošanas nodalījums ir netīrs.	Iztīrīt kafijas pagatavošanas nodalījumu.
	Kafijas padeves krāns ir netīrs.	Notīrīt kafijas padeves krānu un iztīrīt tā atveres ar cauruļu tīrišanas rīku.
	Kafijas automātā ir uzkrājies kaķakmens.	Atkalķot kafijas automātu.
Piens netiek saputots.	Pienas karafe ir netīra vai nepareizi pievienota.	Iztīrīt piena karafi un pārliecināties, vai pievienojat to pareizi.
	Pienas padeves krāns nav atvērts līdz galam.	Pārliecināties, vai piena padeves krāns ir novietots pareizi.
	Pienas karafe ir salikta nepareizi.	Pārliecināties, vai visas detaļas (īpaši piena caurulīte) ir saliktas pareizi.
	Izmantotais piens nav piemērots putošanai.	Dažāda veida piens nodrošina atšķirīgu putu daudzumu un kvalitāti. Mēs pārbaudījam šādus piena veidus un noteicām, ka tie nodrošina labu putu kvalitāti: pilnpiens vai dalēji atkrejots govs piens, sojas piens un piens bez laktozes.

Problēma	Cēlonis	Risinājums
Zem kafijas automāta ir ūdens.	Notekpaplāte ir pārpildīta un pārplūst.	Iztukšot notekpaplāti, kad ir pacelts pilnas notekpaplātes indikators. Vienmēr iztukšot notekpaplāti pirms kafijas automāta atkalķošanas.
	Kafijas automāts nav novietots uz horizontālas virsmas.	Novietot kafijas automātu uz horizontālas virsmas, lai pilnas notekpaplātes indikators funkcionētu pareizi.
Nevar aktivizēt AquaClean filtru, un kafijas automāts lūdz izpildīt atkalķošanas ciklu.	AquaClean filtrs ir nomainīts jau 8 reizes.	Atkalķot kafijas automātu, tad aktivizēt jauno AquaClean filtru. Vienmēr aktivizēt filtru kafijas automāta izvēlnē (skatīt nodalū "AquaClean filtra aktivizācija"). Rikoties tā arī pēc filtra nomaiņas.
	Filtrs nav laicīgi nomainīts, līdzko sāka mirgot AquaClean ūdens filtra ikona un filtra darbības kapacitāte nokritās līdz 0%.	Vispirms atkalķot kafijas automātu, tad aktivizēt jauno AquaClean filtru.
	AquaClean filtrs nav uzstādīts uzsākot ierīces lietošanu, bet apmēram pēc 50 dzērienu (100 ml krūzītēs) pagatavošanas. Kafijas automātam pirms AquaClean filtra uzstādīšanas ir jābūt pilnīgi tīram no kalķakmens.	Vispirms atkalķot kafijas automātu, tad uzstādīt jauno AquaClean filtru. Pēc atkalķošanas filtru skaitītājs tiek atiestatīts uz 0/8. Vienmēr apstiprināt filtra aktivizāciju kafijas automāta izvēlnē. Rikoties tā arī pēc filtra nomaiņas.
Pēc filtra nomaiņas displejā neparādās AquaClean filtra ikona.	Jaunais vai nomainītais AquaClean filtrs nav aktivizēts kafijas automāta izvēlnē.	Vispirms atkalķot kafijas automātu, tad izvēlnē aktivizēt jauno AquaClean filtru (skatīt nodalū "AquaClean filtra aktivizācija"). Rikoties tā arī pēc filtra nomaiņas.
	Kafijas automāta izvēlnē nav apstiprināta filtra aktivizācija.	Apstiprināt filtra aktivizāciju kafijas automāta izvēlnē (skatīt nodalū "AquaClean filtra aktivizācija"). Ja displejā ir redzams pazīnojums START CALC CLEAN (Sākt atkalķošanas tīrīšanu), tad vispirms atkalķot kafijas automātu. Pirms atkalķošanas izņemt AquaClean filtru un, kad atkalķošana ir pabeigta, ievietot to atpakaļ.
Ir uzstādīts AquaClean filtrs, bet displejā parādās atkalķošanas pieprasījums.	Kafijas automāta izvēlnē nav apstiprināta filtra aktivizācija.	Vispirms atkalķot kafijas automātu, tad uzstādīt jauno AquaClean filtru. Pēc atkalķošanas filtru skaitītājs tiek atiestatīts uz 0/8. Vienmēr apstiprināt filtra aktivizāciju kafijas automāta izvēlnē (skatīt nodalū "AquaClean filtra aktivizācija"). Rikoties tā arī pēc filtra nomaiņas.
AquaClean filtru nevar ievietot.	Jūs mēģināt ievietot cita veida filtru.	Tikai AquaClean filtrs ir saderīgs ar šo kafijas automātu.



## Piena pagatavošanas sistēmas tīrīšanas līdzeklis



## Sākt atkalkošanu?

# Turinys

Kavos aparato apžvalga . . . . .	56
Ižanga . . . . .	56
Įdiegimas pirmą kartą . . . . .	57
“AquaClean” vandens filtras . . . . .	57
“AquaClean” vandens filtro aktyvavimas . . . . .	58
“AquaClean” vandens filtro pakeitimas . . . . .	58
“AquaClean” vandens filtro pakeitimas sunaudojus 8 filtrus. . . . .	59
Vandens kietumo matavimas . . . . .	59
Valdymo skydelis ir ekranas. . . . .	60
Vieno paspaudimo gérimu mygtukai. . . . .	60
Naršymo mygtukai . . . . .	60
MENU mygtukas . . . . .	61
AROMA STRENGTH mygtukas. . . . .	61
“CoffeeSwitch”. . . . .	61
Kavos virimas . . . . .	62
Kavos virimas naudojant kavos pupeles. . . . .	62
Kavos virimas naudojant maltą kavą . . . . .	62
Specialieji gérimai ir karštas vanduo . . . . .	63
Kaip pasirinkti specialiuosius gérimus . . . . .	63
Karšto vandens paruošimas . . . . .	63
Gérimų su pienu ir pieno putos paruošimas . . . . .	63
Porcijos dydžio ir skonio reguliavimas . . . . .	64
Kavos porcijos dydžio reguliavimas . . . . .	64
Kavos stiprumo reguliavimas . . . . .	65
Malimo nustatymų reguliavimas . . . . .	65
Valymas ir priežiūra. . . . .	65
Valymo lentelė . . . . .	66
Virimo prietaiso valymas . . . . .	67
Sutepimas. . . . .	69
Pieno talpos valymas . . . . .	70
Kalkių nuosėdų šalinimo procedūra . . . . .	72
Perspėjimo piktogramos ir klaidų kodai . . . . .	75
Ispėjimo piktogramų reikšmės. . . . .	75
Klaidų kodų reikšmės . . . . .	75
Problemu sprendimas . . . . .	76

## Kavos aparato apžvalga

1	Vartotojo sąsaja (tik EP4050 modeliui)	12	Lašėjimo padékliuko atpalaidavimo mygtukas
1A	ESPRESSO mygtukas	13	Elektros tiekimo laidas
1B	CAPPUCCINO mygtukas	14	Malimo rupumo nustatymo jungiklis
1C	LATTE MACCHIATO mygtukas	15	Kavos pupelių talpos dangtelis
1D	Budėjimo režimo mygtukas	16	Kavos pupelių talpa
1E	CLASSIC COFFEE mygtukas	17	Virimo prietaisas
1F	AROMA STRENGTH mygtukas	18	Serviso durelių vidinė dalis su kontaktine informacija
1G	MENU mygtukas	19	Kavos ištekėjimo anga
2	Vartotojo sąsaja (tik EP4051 modeliui)	20	Kavos likučių stalčiukas
2A	ESPRESSO mygtukas	21	Kavos tirščių talpa
2B	CAPPUCCINO mygtukas	22	Lašėjimo padékliuko dangtelis
2C	AROMA STRENGTH mygtukas	23	Karšto vandens ištekėjimo latakas
2D	Budėjimo režimo mygtukas	24	Anga karšto vandens ištekėjimo latakui
2E	CLASSIC COFFEE mygtukas	25	“CoffeeSwitch”
2F	CAFE AU LAIT mygtukas	26	Vandens talpa
2G	MENU mygtukas	27	“AquaClean” vandens filtras
3	Reguliuojamas kavos ištekėjimo latakas	28	Pieno talpa
4	Vandens talpos dangtelis	29	Pieno dispenseris
5	Kavos pupelių talpos dangtelis	30	Pieno dispenserio dangtelis
6	Maltos kavos skyrelgio dangtelis	31	Pieno ištekėjimo latakas
7	Energijos tiekimo jungiklis	32	Alyvos tübelė su tepimui skirtu antgaliu ir dangteliu
8	Lizdas elektros tiekimo laidui	33	Valymo šepetėlis
9	Serviso durelės	34	Matavimo šaukšteliis
10	Pilno lašėjimo padékliuko indikatorius	35	Vandens kietumo testo juostelė
11	Lašėjimo padékliukas		

## Įžanga

Sveikiname įsigijus visiškai automatinį “Philips” kavos aparata! Norėdami pasinaudoti visa “Philips” siūloma pagalba, užregistruokite savo prietaisą internete [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Prieš naudodamiesi aparatu, atidžiai perskaitykite atskirą saugumo bukletą ir išsaugokite jį ateičiai.

Kad naudodamiesi savo kavos aparatu gautumėte geriausius rezultatus, "Philips" siūlo pilną pagalbą 4 skirtingais būdais:

- Atskiras trumpas greitos pradžios gidas įdiegimui ir naudojimui pirmajį kartą.
- Ši naudojimosi instrukcijų knygelė su detalia informacija kaip naudotis aparatu, išlaikyti jį švaru, pašalinti kalkių nuosėdas ir spręsti iškylančias problemas.
- Tai yra QR kodas. Nuskenuokite šį kodą, norėdami pasiekti vaizdo klipus su instrukcijomis kaip paruošti geriausią kavą, valyti aparatą ir rasti sąrašą su dažniausiai užduodamais klausimais ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)).
- Atskiras bukletas su svarbia saugumo informacija.



## Įdiegimas pirmą kartą

Norėdami įdiegti aparatą, sekite nurodymus, esančius atskirame greitos pradžios gide.

Pastaba: Šis aparatas jau buvo išbandytas naudojant kavą. Nepaisant to, kad po to jis buvo kruopščiai išvalytas, šiek tiek kavos likučių gali būti likę jūsų aparate. Tačiau mes garantuojame, kad aparatas yra visiškai naujas.

Pastaba: Jūs galite įdiegti "AquaClean" vandens filtru pirmojo įdiegimo procedūros metu (žiūrėkite atskirą greitos pradžios gidą). Jei "AquaClean" vandens filtro įdiegimą pirmojo įdiegimo metu praleidžiate, jūs galite jį įdiegti vėliau naudodamiesi aparato meniu (žiūrėkite skyrių "AquaClean" vandens filtro aktyvavimas").

## "AquaClean" vandens filtras

"AquaClean" vandens filtras yra sukurtas tam, kad sumažintų kalkių nuosėdų likučius jūsų kavos aparate ir pateiktų filtruotą vandenį, leidžiantį geriausiai atsiskleisti kavos aromatui ir skonius kiekvienam puodeliui. Jei nuolat naudodamiesi pakeisite 8 "AquaClean" vandens filtrus, kaip nurodyta šioje naudojimosi instrukcijų knygelėje, jums nereikės šalinti kalkių nuosėdų kol neišvirsite 5000 puodelių kavos.

Pastaba: Prieš pradedant naudoti "AquaClean" vandens filtra, jūsų aparate turi visiškai nebūti kalkių nuosėdų. Jei neaktyvavote filtro pirmo aparato įdiegimo metu, jums reikės pašalinti kalkių nuosėdas prieš aktyvuojant filtra.

## “AquaClean” vandens filtro aktyvavimas

Pastaba: Visuomet patvirtinkite “AquaClean” vandens filtro aktyvavimą naudodami kavos aparato meniu, kaip aprašyta žemiau. Jums taip pat reikės padaryti tą patį pakeitus “AquaClean” vandens filtra. Kai aktyvuojate “AquaClean” vandens filtrą naudodami aparato meniu, jis skaičiuoja, kiek filtru yra panaudota. Kai filtrą pakeičiate 8 kartus, aparatas primins jums, kad laikas pašalinti kalkių nuosėdas.

- Norédami sužinoti kaip įstatyti “AquaClean” vandens filtrą į vandens talpą, žiūrėkite atskirą greitos pradžios gidą.

Pastaba: Papurkykite “AquaClean” vandens filtrą 5 sekundes, apverskite ji aukštyn kojomis ir įmerkite į indą su šaltu vandeniu bei palaukite, kol iš jo nustos kilti oro burbulai.

- Spauskite MENU mygtuką, pasirinkite MENU ir spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti. Pereikite prie AQUACLEAN FILTER (“AquaClean” vandens filtras). Spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti.

- Ekrane rodoma, kiek “AquaClean” vandens filtru buvo įdiegta anksčiau (nuo 0 iki 8).



- Pasirinkite ON (Įjungtas), tuomet spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti.



- Ekrane automatiškai atnaujinamas panaudotų filtrių skaičius.



- Tuomet pasirodo langas, kad aparatas yra pasiruošęs dirbti ir “AquaClean” vandens filtro piktograma su 100%, nurodanti, kad filtras buvo sėkmingai įdiegtas.
- Išleiskite 2 puodelius karšto vandens (0,5 l), norédami užbaigti aktyvavimą. Išpilkite šį vandenį.

## “AquaClean” vandens filtro pakeitimas

Pastaba: Pakeiskite “AquaClean” vandens filtrą kai tik jo našumas pasieks 0% ir filtro piktograma ims greitai mirksėti. Keiskite “AquaClean” vandens filtrą ne rečiau kaip kas 3 mėnesius, net jei aparatas dar nenurodo, kad pakeitimas yra reikalingas.



Patarimas: Rekomenduojame nusipirkti naują filtrą kai jo našumas nukrenta iki 10% ir filtro piktograma ima létai mirkséti. Tai užtikrins, kad galésite pakeisti filtrą kai tik jo našumas nukris iki 0%.

- Išimkite "AquaClean" vandens filtrą ir pakeiskite jį nauju (žiūrekite atskirą greitos pradžios gidą).



- Spauskite MENU mygtuką, pasirinkite AQUACLEAN FILTER ("AquaClean" vandens filtras) ir spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti.



- Ekrane pasirodo klausimas ar norite aktyvuoti naują filtrą.
- Spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti.



- Ekrane automatiškai atnaujinamas panaudotų filtrų skaičius.
- Išleiskite 2 puodelius karšto vandens (0,5 l), norédami užbaigti aktyvavimą. Išpilkite šį vandenį.

## "AquaClean" vandens filtro pakeitimas sunaudojus 8 filtrus

- Kai filtro piktograma ima mirkséti ekrane, spauskite MENU mygtuką, pasirinkite AQUACLEAN FILTER ("AquaClean" vandens filtras) ir spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti.
  - Aparatas primena jums, kad jūs turite pašalinti kalkių nuosédas prieš aktyvuodami naują filtrą.
- Spauskite OK mygtuką norédami pradeti kalkių nuosédų šalinimo procedūrą (žiūrekite skyrių "Kalkių nuosédų šalinimo procedūra").
  - Spauskite išėjimo mygtuką kelis kartus, norédami išeiti iš filtro meniu, jei nenorite pašalinti kalkių nuosédų tuoju pat.
- Kalkių nuosédų šalinimo procedūros pabaigoje ekrane pasirodo žinutė, klausianti ar jūs norite įdiegti "AquaClean" vandens filtrą.
  - Atlikite žingsnius, nurodytus skyriuje "AquaClean" vandens filtro pakeitimas".

## Vandens kietumo matavimas

**Pastaba:** Jei įdiegėte "AquaClean" vandens filtrą, vandens kietumo nustatyti jums nereikia.

Norédami pakeisti aparato nustatymus, kad atitiktų vandens kietumą jūsų regione, išmatuokite vandens kietumą naudodami pridedamą testo juostelę. Numatytais vandens kietumas aparate yra nustatytas į aukščiausią lygi (4). Jei pamatuotas vandens kietumas yra kitoks, pareguliuokite šį nustatymą naudodami aparato meniu.

- 1 Įmerkite testo juostelę į vandenį vienai sekundei, norėdami išmatuoti vandens kietumą (juostelė pridedama prie aparato).
- 2 Išimkite juostelę ir palaukite vieną minutę.
- 3 Patikrinkite, kiek kvadratelių pakeitė spalvą į raudoną, tuomet žiūrekite lentelę žemiau.

Raudonų kvadratelių skaičius	Reikšmė, kurią reikia nustatyti	Vandens kietumas
	1	Labai minkštasis vanduo
	2	Minkštasis vanduo
	3	Kietas vanduo
	4	Labai kietas vanduo

- 4 Spauskite MENU mygtuką, pasirinkite meniu ir pereikite prie vandens kietumo nustatymo. Pasirinkite reikiama vandens kietumo lygi ir spauskite OK mygtuką, norėdami patvirtinti.

## Valdymo skydelis ir ekranas

Šis espresso kavos aparatas turi lengvai suprantamą ekrano paprastam naudojimui. Perskaitykite žemiau esančius skyrius, norėdami greitai suprasti mygtukų reikšmes.

### Vieno paspaudimo gérimu mygtukai

Naudokite vieno paspaudimo gérimu mygtukus (ESPRESSO, CAPPUCCINO, CLASSIC COFFEE, LATTE MACCHIATO (tik EP4050 modeliui) ir CAFE AU LAIT (tik EP4051 modeliui) norėdami greitai paruošti vieną iš nustatytu gérimu.

### Naršymo mygtukai

Kai kurie vieno paspaudimo mygtukai turi dvigubą funkciją. Naudokite juos, norėdami naršyti po meniu.

#### EP4051



ESPRESSO mygtukas = “Išeiti”  
**mygtukas:** spauskite šį mygtuką, norėdami grįžti į pagrindinį meniu.



CLASSIC COFFEE mygtukas = “Aukštyn”  
**mygtukas:** spauskite šį mygtuką norėdami naršyti po ekrano meniu aukštyn.



LATTE MACCHIATO mygtukas = **OK**  
**mygtukas:** spauskite šį mygtuką, norėdami pasirinkti, patvirtinti arba sustabdyti funkciją.



MENU mygtukas = “Žemyn”  
**mygtukas:** spauskite šį mygtuką norėdami naršyti po ekrano meniu žemyn.

## EP4051

ESPRESSO  
MEMO

- ESPRESSO mygtukas = “Išeiti”  
**mygtukas:** spauskite ši mygtuką, norėdami grįžti į pagrindinį meniu.

CLASSIC COFFEE  
MEMO

- CLASSIC COFFEE mygtukas = “Aukštyn”  
**mygtukas:** spauskite ši mygtuką norėdami naršyti po ekrano meniu aukštyn.

AROMA STRENGTH

- ✓ AROMA STRENGTH mygtukas = OK  
**mygtukas:** spauskite ši mygtuką, norėdami pasirinkti, patvirtinti arba sustabdyti funkciją.

MENU

- ☰ MENU mygtukas = “Žemyn”  
**mygtukas:** spauskite ši mygtuką norėdami naršyti po ekrano meniu žemyn.

## MENU mygtukas

Naudokite MENU mygtuką, norėdami pakeisti šiuos nustatymus:

- Kavos temperatūra;
- Budėjimo režimo laikas: tai laikas, po kurio aparatas automatiškai persijungia į budėjimo režimą;
- Ekrano kontrastas;
- Vandens kietumas: norėdami pakeisti aparato nustatymus, kad atitiktų vandens kietumą jūsų regione, atlikite vandens kietumo testą;
- Aktyvuoti “AquaClean” vandens filtra;
- Pradėti kalkiu nuosėdų šalinimą;
- Atkurti gamyklinius nustatymus.

## AROMA STRENGTH mygtukas

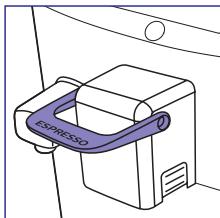
Naudokite AROMA STRENGTH mygtuką, norėdami pareguliuoti kavos stiprumą arba gaminti kavą naudojant maltą kavą.

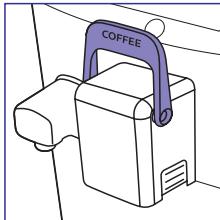
## “CoffeeSwitch”

Inovatyvios “CoffeeSwitch” technologijos dėka, šiuo aparatui galima virti du skirtingus kavos tipus tiesiog pakeitus virimo slėgi perjungus svirtį. Jūs galite padidinti slėgi, kad išgautumėte tobulą espresso kavą arba sumažinti jį ir paruošti subtilią klasikinę kavą.

Prieš ruošdami gérimus kaip aprašyta žemiau, nustatykite svirtį į reikiama padėtį:

- Nuspauskite svirtį žemyn į ESPRESSO padėtį, jei norite paruošti espresso, espresso lungo, cappuccino ir latte macchiato kavos.





- Pakelkite svirtį aukštyn į COFFEE padėti, jei norite paruošti klasikinės kavos ar kavos su pienu (cafe au lait).

## Kavos virimas

### Kavos virimas naudojant kavos pupeles

**Atsargiai:** Naudokite tik espresso kavos pupeles. Niekuomet nepilkite maltos kavos, neskrudintų kavos pupelių ar karamelizuotų kavos pupelių į malūnėlį, nes tai gali sugadinti aparatą.

Norédami paruošti kavą, sekite nurodymus, esančius atskirame greitos pradžios gide.

Norédami paruošti du puodelius espresso kavos, spauskite ESPRESSO mygtuką du kartus. Aparatas automatiškai atlieka du malimo ciklus iš eilės.

**Pastaba:** Kavos pupelių talpos dangtelio naudojimas leidžia išlaikyti kavos pupeles šviežias.

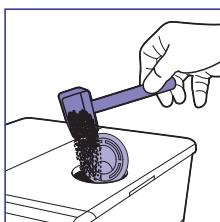
### Kavos virimas naudojant maltą kavą

Kai gaminate kavą naudodamai maltas kavos pupeles, naudokite pridedamą matavimo samtelį, kad įdėtumėte teisingą maltos kavos dozę į atitinkamą skyrelį.

- Atidarykite maltos kavos skyrelio dangtelį.
- Įdékite **vieną** samtelį maltos kavos į skyrelį ir uždarykite dangtelį.

**Atsargiai:** Nepilkite jokių kitų medžiagų, išskyrus maltą kavą, į maltos kavos skyrelį, nes tai gali sugadinti aparatą.

- Padékite puodelį po kavos ištekėjimo lataku.
- Spauskite AROMA STRENGTH mygtuką ir pasirinkite maltos kavos virimo funkciją.
- Spauskite ESPRESSO mygtuką.  
Aparatas automatiškai pradedą gaminti pasirinktą gėrimą.



Pastaba: Naudojant maltą kavą vienu metu galima paruošti tik viena puodelį gérimo.

## Specialieji gérimai ir karštas vanduo

### Kaip pasirinkti specialiuosius gérimus

- 1 Spauskite MENU mygtuką ir pasirinkite DRINKS (Gérimai).
- 2 Spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti.
- 3 Pereikite per meniu ir pasirinkite pageidaujamą gérima.

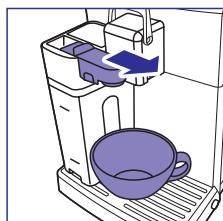
### Karšto vandens paruošimas

**Atsargiai: Garai ir karštas vanduo gali išsiveržti iš karšto vandens ištekėjimo latako pradedant ruošti gérimus. Palaukite, kol gaminimas bus baigtas prieš nuimdami karšto vandens ištekėjimo lataką.**

- 1 Įstatykite karšto vandens ištekėjimo lataką.
- 2 Spauskite MENU mygtuką. Pasirinkite DRINKS (Gérimai), patvirtinkite ir pereikite per meniu, norédami pasirinkti HOT WATER (Karštas vanduo).
- 3 Spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti. Ekrane pasirodo priminimas, kad reikia uždėti karšto vandens ištekėjimo lataką. Spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti. Aparatas pradeda leisti karštą vandenį.
- 4 Norédami sustabdyti karšto vandens ruošimą, spauskite OK mygtuką.

### Gérimų su pienu ir pieno putos paruošimas

Pastaba: Norédami sužinoti daugiau apie tai, kaip reikia naudotis pieno talpa, skaitykite atskirą greitos pradžios gidą arba nuskanuokite QR kodą (žiūrėkite skyrių „Įžanga“), norédami pasiekti tam skirtą interneto puslapį su atitinkama vaizdo medžiaga ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)).



**Atsargiai: Išsitikinkite, kad pieno talpa yra įdiegta ir pieno putos ištekėjimo latakas yra atidarytas prieš pasirenkant gérimus su pienu ar pieno putą. Jei pieno talpa néra įdiegta tinkamai, garai iš karštas pienas gali veržtis per pieno putos ištekėjimo lataką.**

Pastaba: Išsitikinkite, kad „CoffeeSwitch“ jungiklis yra tinkamoje padėtyje jūsų pasirinktam gérimu.

- 1** Padékite puodelį po atidarytu pieno putos ištekėjimo lataku.
- 2** Pasirinkite gérimą su pienu.
  - Spauskite vieno paspaudimo CAPPUCCINO mygtuką, LATTE MACCHIATO mygtuką (tik EP4050 modeliu) ar CAFE AU LAIT mygtuką (tik EP4051 modeliu), norédami iškart ruošti vieną iš šių gérimu.
  - Spauskite MENU mygtuką, pasirinkite DRINKS ir pereikite žemyn, norédami pasirinkti MILK FROTH (Pieno puta), LATTE MACCHIATO (tik EP4050 modeliu) arba CAFE AU LAIT (tik EP4051 modeliu).
  - Aparatas primena jums, kad jums reikia įdiegti pieno talpą ir atidaryti pieno putos ištekėjimo lataką.
- 3** Jei gaminate cappuccino ar latte macchiato, aparatas pirmiausia išleidžia nustatytą pieno putos kiekį į puodelį, o tuomet išleidžia nustatytą kiekį kavos. Jei gaminate cafe au lait, aparatas pirmiausia išleidžia nustatytą kavos kiekį, o tuomet išleidžia nustatytą kiekį pieno putos.
  - Norédami sustabdyti pieno ar kavos bégimą, spauskite OK mygtuką.
- 4** Kai paruošiate gérimus su pienu, ekrane pasirodo užklausa, ar norite atlirkti greitą pieno talpos valymo procedūrą. Jūs turite 30 sekundžių šios programos aktyvavimui (žiūrėkite skyrių "Greitas pieno talpos valymas").

## Porcijos dydžio ir skonio reguliavimas

### Kavos porcijos dydžio reguliavimas

Jūs galite pareguliuoti gérimo porcijos dydį pagal jūsų skonį ir puodelių dydį.

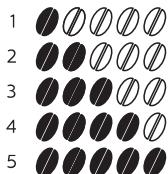
Pastaba: Mes patariame naudoti puodelius, pagamintus iš stiklo arba keramikos.

- 1** Norédami pakeisti espresso kavos porcijos dydį, nuspauskite ir palaikykite ESPRESSO mygtuką, kol ekrane pasirodys MEMO piktograma.
  - Aparatas įjungia programavimo režimą ir pradeda gaminti pasirinktą gérimą.
- 2** Spauskite OK mygtuką kai puodelyje yra reikiamas espresso kavos kiekis.
  - Varnelė ekrane parodo, kad mygtukas yra užprogramuotas. Kaskart ji paspaudus aparatas gamins ka tik nustatytą espresso kavos kiekį.

Pastaba: Norédami nustatyti espresso lungo, cappuccino, cafe au lait ir latte macchiato kavos porcijos dydį, atlirkite tą pačią procedūrą: nuspauskite ir palaikykite reikiama gérimo mygtuką kol MEMO piktograma pasirodys ekrane, tuomet spauskite OK mygtuką, kai puodelyje yra reikiamas kavos ar pieno kiekis. Įsitikinkite, kad pieno talpa yra savo vietoje ir pieno latakas yra atidarytas.

## Kavos stiprumo reguliavimas

Norédami pakeisti kavos stiprumą, spauskite AROMA STRENGTH mygtuką. Kaskart paspaudus AROMA STRENGTH mygtuką, kavos stiprumas pakeičiamas vienu laipsniu. Ekrane rodomas pasirinktas stiprumas, kuris yra išsaugomas tik jei gaminate kava.



- 1 Labai švelni kava
- 2 Švelni kava
- 3 Iprasto stiprumo kava
- 4 Stipri kava
- 5 Labai stipri kava

Pastaba: Pareguliavus kavos stiprumą ekrane parodomas pagrindinis meniu ir išsaugomas pasirinktas stiprumas kai verdate kavą.

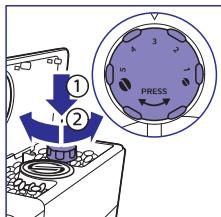
## Malimo nustatymų reguliavimas

Jūs galite reguliuoti malūnėlio nustatymus naudodami reguliavimo jungiklį.

Pastaba: Kavos malūnėlių galima reguliuoti tik tuomet, kai aparatas mala kavos pupeles.

**Atsargiai: Nesukite malimo rupumo jungiklio daugiau nei per vieną padalą, norédami nesugadinti malūnėlio.**

- 1 Padékite vieną puodelį po kavos ištakėjimo lataku.
- 2 Atidarykite kavos pupelių talpos dangtelį.
- 3 Spauskite ESPRESSO mygtuką.
- 4 Kai malūnėlis pradeda milti, nuspauskite ir pasukite reguliavimo jungiklį į kairę arba į dešinę.
  - Jūs galite pasirinkti vieną iš 5 malūnėlio nustatymų. Kuo mažesnis nustatymas, tuo stipresnė bus kava.

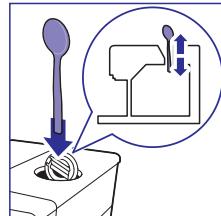


## Valymas ir priežiūra

Pastaba: Peržiūrėkite žemiau esančią lentelę, norédami sužinoti kada ir kaip valyti visas nuimamas aparato dalis. Norédami sužinoti daugiau apie virimo prietaiso valymą ir kalkijų nuosėdų šalinimą, perskaitykite atitinkamus skyrius arba apsilankykite specialiaiame interneto puslapyje adresu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Valymo lentelė

Dalies aprašymas	Kada valyti	Kaip valyti
Virimo prietaisas	Kartą per savaitę	Išsimkite virimo prietaisą ir išplaukite jį po tekančiu vandeniu (žiūrėkite skyrių "Virimo prietaiso plovimas po tekančiu vandeniu").
	Priklasomai nuo naudojimo	Sutepkite virimo prietaisą (žiūrėkite skyrių "Sutepimas").
	Kartą per mėnesį	Išvalykite virimo prietaisą naudodam "Philips / Saeco" kavos dervų šalinimo tabletes (žiūrėkite skyrių "Virimo prietaiso valymas naudojant kavos dervų valiklio tabletes").
Pieno talpa	Po kiekvieno naudojimo	Atlikite QUICK CARAFE CLEAN (Greitas pieno talpos valymas), kaip nurodoma ekrane paruošus gérimus su pienu (žiūrėkite skyrių "Greitas pieno talpos valymas").
	Kasdien	Kruopščiai išplaukite pieno talpą (žiūrėkite skyrių "Kruopštus pieno talpos valymas").
	Kartą per savaitę	Išardykyte pieno talpą ir išplaukite visas dalis po tekančiu vandeniu (žiūrėkite skyrių "Kassavaitinis pieno talpos valymas")
Lašėjimo padékliukas	Kartą per mėnesį	Naudokite "Philips/Saeco" pieno rato valiklį šiam valymo ciklui (žiūrėkite skyrių "Kasmėnesinis pieno talpos valymas")
	Kai tik raudonas pilno lašėjimo padékliuko indikatorius išsoka iš padékliuko.	Ištušinkite lašėjimo padékliuką ir išplaukite jį po tekančiu vandeniu.
	Kada norite	Ištušinkite kavos tirščių talpą ir išplaukite ją po tekančiu vandeniu. Išsitinkite, kad aparatas yra ijjungtas kai ištušinate ir valote kavos tirščių talpą.
Vandens talpa	Kada norite	Išplaukite po tekančiu vandeniu.
Maltos kavos skyrelis / kavos ištakėjimo anga	Kartą per savaitę	Išvalykite viršutinę dalį šaukšto galiuku, kaip parodyta žemiau.



Patarimas: Kalendoriuje, esančiame šios naudojimosi instrukcijų knygelės gale, galite pasižymėti kada paskutinj kartą valėte tam tikras dalis.

## Virimo prietaiso valymas

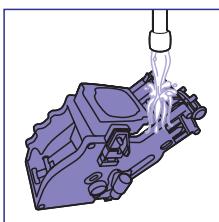
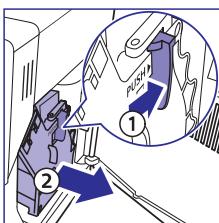


Pastaba: Nuskenuokite QR kodą arba apsilankykite interneto puslapyje [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care), norédami pamatyti detalias instrukcijas kaip išardyti ir valyti virimo prietaisą.

**Atsargiai:** Neplaukite virimo prietaiso indaplovėje ir nenaudokite jokių ploviklių ar valiklių jo valymui. Tai gali būti netinkamo virimo prietaiso veikimo priežastimi ir turėti neigiamą įtaką kavos skoniui.

### Virimo prietaiso plovimas po tekančiu vandeniu

- 1 Išjunkite aparatą ir atjunkite nuo elektros tinklo.
- 2 Išimkite lašėjimo padékliuką su kavos tirščių talpa.
- 3 Atidarykite serviso dureles.
- 4 Spauskite PUSH mygtuką (1) ir patraukite už virimo prietaiso rankenélés, norédami išimti ji iš aparato (2).



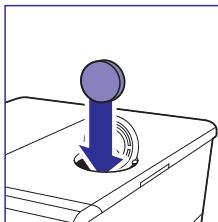
- 5 Kruopščiai išplaukite virimo prietaisą šiltu vandeniu. Kruopščiai išvalykite viršutinį filtrą.
- 6 Leiskite virimo prietaisui visiškai išdžiuti.

Pastaba: Nesausinkite virimo prietaiso naudodami šluostes, kad apsaugotumėte nuo medžiagos dulkių kaupimosi virimo prietaiso viduje.

### Virimo prietaiso valymas naudojant kavos dervų valiklio tabletėles

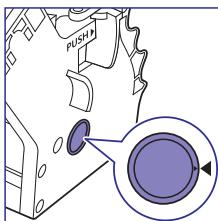
**Atsargiai:** Kavos dervų valiklio tabletės yra skirtos tik valymui. Jos neturi kalkiu nuosėdų šalinimo savybių.

- 1 Padékite indą po kavos ištekėjimo lataku.
- 2 Spauskite AROMA STRENGTH mygtuką ir pasirinkite maltos kavos funkciją.



- 3** Įdėkite kavos dervų valiklio tabletę į maltos kavos skyrelį.
- 4** Spauskite CLASSIC COFFEE mygtuką. Aparatas ima leisti vandenį per kavos ištekėjimo lataką.
- 5** Kai progreso juosta pasiekia vidurį, perjunkite energijos tiekimo jungiklį į OFF (Išjungta) padėtį.
- 6** Leiskite kavos dervų valikliui veikti apie 15 minučių.
- 7** Perjunkite energijos tiekimo jungiklį į ON (Jungta) padėtį. Spauskite budėjimo režimo mygtuką.
- 8** Palaukite, kol aparatas atliks automatinio skalavimo ciklą.
- 9** Atlikite "Kassavaitinio virimo prietaiso valymo" procedūrą.
- 10** Išimkite lašėjimo padékliuką su kavos tirščiu talpa. Ištuštinkite juos ir įstatykite atgal į aparatą.
- 11** Spauskite AROMA STRENGTH mygtuką ir pasirinkite maltos kavos funkciją.
- 12** Spauskite CLASSIC COFFEE mygtuką. Aparatas ima leisti vandenį per kavos ištekėjimo lataką.
- 13** Pakartokite 11 ir 12 žingsnius du kartus. Išpilkite išleistą vandenį.

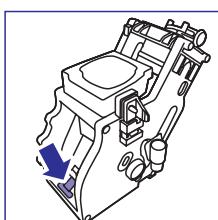
### Virimo prietaiso įstatymas



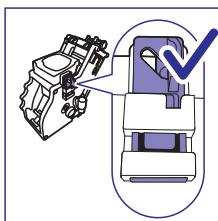
- 1** Prieš įstatydami virimo prietaisą atgal į aparatą įsitikinkite, kad dvi geltonos žymos, esančios šone, atitinka. Jei jos neatitinka, atlikite šį žingsnį:

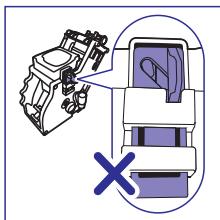
– Įsitikinkite, kad svertis liečiasi su virimo prietaiso pagrindu.

- 2** Įsitikinkite, kad geltonas užrakto kabliukas yra teisingoje padėtyje.



– Norédami pastatyti kabliuką į teisingą padėtį, stumkite ji aukštyn į aukščiausią galimą padėtį.





- Kabliukas yra neteisingoje padėtyje, jei jis vis dar apačioje.
- 3** Iustumkite virimo prietaisą atgal į aparatą pagal bégelius, esančius šonuose, kol gerai įsitvirtins.

**Atsargiai: Nespauskite PUSH mygtuko.**

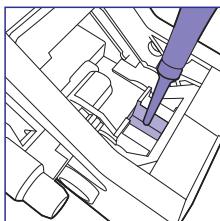
- 4** Uždarykite serviso dureles.

## Sutepimas

Optimaliam aparato veikimui, reikia sutepti virimo prietaisą. Žiūrėkite lentelę, esančią žemiau, norédami sužinoti, kaip dažnai tai reikia daryti. Norédami sužinoti daugiau, apsilankykite mūsų interneto puslaplyje [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

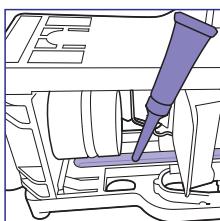
Naudojimo intensyvumas	Per dieną paruošiamų gėrimų kiekis	Sutepimo dažnumas
Mažas	1-5	Kas 4 mėnesius
Normalus	6-10	Kas 2 mėnesius
Didelis	> 10	Kas mėnesį

- 1** Išjunkite aparatą ir atjunkite ji nuo elektros tinklo.
- 2** Išimkite virimo prietaisą ir išplaukite ji šiltu vandeniu, kaip aprašyta skyriuje "Virimo prietaiso plovimas po tekančiu vandeniu". Tuomet leiskite jam išdžiuti.
- 3** Užtepkite ploną alyvos sluoksnį ant veleno, esančio virimo prietaiso apačioje.



- 4** Užtepkite ploną alyvos sluoksnį ant bégelių, esančių abiejose pusėse (žiūrėkite paveikslėlį).
- 5** Idékite virimo prietaisą atgal į aparatą, kaip aprašyta skyriuje "Virimo prietaiso įstatymas".

Tą pačią alyvos tübelę galite naudoti keletą kartų.

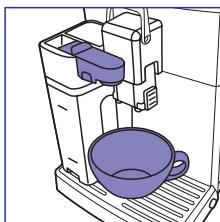


## Pieno talpos valymas

### Greitas pieno talpos valymas

Paruošus gérimu su pienu, pieno talpos valymo piktograma pasirodo ekrane.

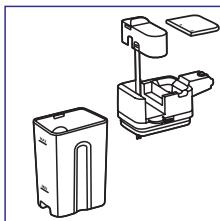
- Kai pieno talpos valymo piktograma pasirodo ekrane, spauskite OK mygtuką, jei norite atlikti valymo ciklą. Jūs turite 30 sekundžiu greito valymo procedūros aktyvavimui. Jei nenorite jos atlikti, spauskite "išeiti".
  - Paimkite puodelį su paruoštu gérimu ir pastatykite indą po pieno ištekėjimo lataku.
- Pastaba:** Įsitikinkite, kad pieno dispenseris yra ištakutas.
- Spauskite OK mygtuką, norėdami pradėti leisti karštą vandenį.



### Kruopštus pieno talpos valymas

Norėdami kruopščiai išplauti pieno talpą, reguliarai atlikite šiuos veiksmus:

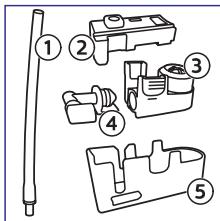
- Nuimkite dangtelį nuo pieno dispenserio.
- Iškelkite pieno ištekėjimo lataką iš dispenserio.
- Išimkite pieno vamzdelį iš pieno ištekėjimo latako.
- Kruopščiai išplaukite pieno vamzdelį ir pieno ištekėjimo lataką šiltu vandeniu.



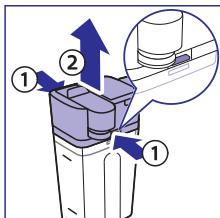
### Kassavaitinis pieno talpos valymas

Pieno ištekėjimo lataką sudaro 5 dalys. Išardykite jas kartą per savaitę ir išplaukite po tekančiu vandeniu. Visas dalis, išskyrus pieno talpą, taip pat galima plauti indaploveje.

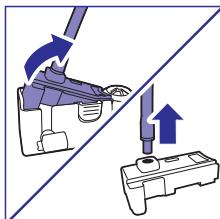
- Pieno vamzdelis
- Guminė tarpinė
- Pieno putos paruošimo įrenginys
- Pieno putos paruošimo įrenginio jungtis
- Pieno ištekėjimo latako korpusas



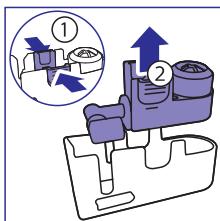
## Pieno ištekėjimo latako išardymas



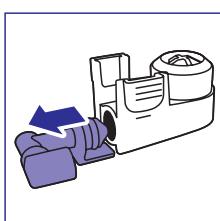
- 1 Spauskite atpalaidavimo mygtukus, esančius abiejuose viršutinės pieno ištekėjimo dalies šonuose (1) ir nukelkite viršutinę dalį nuo pieno talpos (2).



- 2 Apverskite pieno ištekėjimo dalį aukštyn kojomis ir tvirtai laikykite rankoje. Ištraukite pieno vamzdelį iš guminės tarpinės.



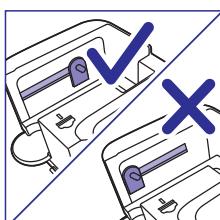
- 3 Spauskite atpalaidavimo mygtukus ant pieno putos paruošimo įrenginio ir nuimkite jį nuo guminio pagrindo.



- 4 Ištraukite pieno putos paruošimo įrenginio jungtį iš įrenginio.  
5 Išplaukite visas dalis šiltu vandeniu.

## Pieno talpos surinkimas

- 1 Norédami surinkite pieno putos paruošimo įrenginį, atlikite 2-4 žingsnius iš skyriaus "Pieno ištekėjimo latako išardymas" atvirkštine tvarka.
- 2 Uždékite pieno ištekėjimo lataką atgal ant pieno talpos viršaus.
- 3 Uždékite viršutinę dalį atgal ant pieno talpos.



**Pastaba:** Prieš jdėdami pieno ištekėjimo lataką atgal į pieno talpos viršutinę dalį, patraukite kaištelių, esant viršutinės dalies viduje į teisingą padėtį. Jei kaišteliis yra neteisingoje padėtyje, jūs negalésite įstatyti pieno ištekėjimo latako į pieno talpos viršutinę dalį.

## Kasmėnesinis pieno talpos valymas

Šiam valymo ciklui naudokite tik "Philips/Saeco" pieno rato valiklį.



- 1 Supilkite pieno rato valiklio maišelio turinį į pieno talpą. Tuomet užpildykite pieno talpą vandeniu iki MAX žymos.
- 2 Įstatykite pieno talpą į aparatą ir pastatykite indą po pieno ištekėjimo lataku.
- 3 Spauskite MENU mygtuką, pasirinkite DRINKS (Gérimai) ir pereikite prie MILK FROTH (Pieno puta). Spauskite OK mygtuką, norédami pradėti leisti valymo skystį.
- 4 Kartokite 3 žingsnį, kol pieno talpa ištuštės.
- 5 Tai talpa ištuštėja, paimkite indą ir pieno talpą nuo aparato.
- 6 Kruopščiai išskalaukite pieno talpą ir užpildykite šviežiu vandeniu iki MAX žymos.
- 7 Įstatykite pieno talpą į aparatą.
- 8 Pastatykite indą po pieno ištekėjimo lataku.
- 9 Spauskite MENU mygtuką, pasirinkite DRINKS (Gérimai) ir pereikite prie MILK FROTH (Pieno puta), norédami pradėti skalavimo ciklą.
- 10 Kartokite 9 žingsnį, kol pieno talpa ištuštės.

Pastaba: Niekuomet negerkite skysčio, išleidžiamo šio žingsnio metu.

- 11 Pakartokite 6–10 žingsnius.
- 12 Kai aparatas nustoja leisti vandenį, valymo ciklas yra baigtas.
- 13 Išardykite visas dalis ir išplaukite jas šiltu vandeniu.

## Kalkių nuosėdų šalinimo procedūra

Kai START CALC CLEAN yra rodoma ekrane, būtina atlikti kalkių nuosėdų šalinimo ciklą. Jei nešalinsite kalkių nuosėdų kai šis perspėjimas rodomas, galu gale jūsų aparatas nustos veikęs tinkamai. Tokiu atveju remontui negalios garantija.

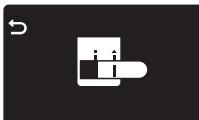
Naudokite tik specialų "Philips/Saeco" kalkių nuosėdų šalinimo skystį, kuris yra sukurtas, kad užtikrintų optimalų aparato veikimą. Kitų produkų naudojimas gali sugadinti aparatą ir palikti kalkių nuosėdų vandenye. Kalkių nuosėdų šalinimo skysčio galite įsigyti interneto parduotuvėje [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Kalkių nuosėdų šalinimo procedūra trunka apie 30 minučių. Ją sudaro kalkių nuosėdų šalinimo ciklas ir skalavimo ciklas. Jūs galite padaryti pauzę bet kuriame cikle, paspaudę mygtuką "Išeiti". Norédami testi kalkių nuosėdų šalinimo arba skalavimo ciklą, spauskite OK mygtuką.

Pastaba: Neišimkite virimo prietaiso kalkių nuosėdų šalinimo procedūros metu.

**Perspėjimas: Negerkite kalkių nuosédų šalinimo skysčio ar vandens išleidžiamo šios procedūros metu.**

- 1 Išimkite, ištuštinkite ir išvalykite lašėjimo padékliuką ir kavos tirščių talpą. Įstatykite lašėjimo padékliuką ir kavos tirščių talpą atgal į vietą.
- 2 Padékite didelį (1,5l talpos) indą po kavos ištekėjimo lataku.
- 3 Kai ekrane rodoma START CALC CLEAN, spauskite OK mygtuką, norédami pradeti kalkių nuosédų šalinimo procedūrą. Jei uždėtas, nuimkite karšto vandens ištekėjimo lataką.



– Ekrane primenama, kad reikia įstatyti pieno talpą. Pripildykite pieno talpą vandeniu iki MIN žymos. Įstatykite ją į aparatą ir atidarykite pieno dispenserį.

– Ekrane primenama, kad reikia atidaryti pieno lataką.

– Ekrane primenama, kad reikia išimti "AquaClean" vandens filtra.

**Pastaba:** Jūs galite paspausti mygtuką "Išeiti", jei norite praleisti kalkių nuosédų šalinimo ciklą. Jei norite pašalinti kalkių nuosédas vėliau, spauskite MENU mygtuką, pasirinkite MENU ir pereikite prie DESCALING (Kalkių nuosédų šalinimas). Spauskite OK, norédami patvirtinti.

- 4 Supilkite kalkių nuosédų šalinimo skystį į vandens talpą. Užpildykite vandens talpą šviežiu vandeniu iki CALC CLEAN žymos. Įstatykite vandens talpą į aparatą. Spauskite OK mygtuką, norédami patvirtinti.
  - Pirmoji kalkių nuosédų šalinimo procedūra pradedama. Aparatas pradeda leisti kalkių nuosédų šalinimo skystį intervalais.
  - Ekrane rodoma kalkių nuosédų šalinimo piktograma, fazės indikacija ir trukmė. Pirmoji fazė trunka 20 minučių.
- 5 Leiskite aparatui leisti kalkių nuosédų šalinimo skystį, kol vandens talpa ištuštės.
- 6 Išimkite vandens talpą ir išplaukite ją.
- 7 Užpildykite vandens talpą šviežiu vandeniu iki CALC CLEAN žymos. Įstatykite ją atgal į aparatą ir spauskite OK.
- 8 Išimkite ir išplaukite pieno talpą. Užpildykite ją šviežiu vandeniu iki MIN žymos. Įstatykite pieno talpą į aparatą ir atidarykite pieno ištekėjimo lataką.
- 9 Paimkite ir ištuštinkite indą, pastatykite jį atgal po kavos ištekėjimo lataku. Spauskite OK, norédami patvirtinti.

- 10** Pradedama antra kalkių nuosėdų šalinimo procedūros fazė – skalavimas. Tai trunka 3 minutes. Ekrane rodoma skalavimo piktograma ir fazės trukmė.

**Pastaba:** Jei vandens talpa neužpildoma iki CALC CLEAN lygio, aparatas gali pareikalauti dar vieno skalavimo ciklo.

- 11** Palaukite, kol aparatas nustos leisti vandenį. Kalkių nuosėdų šalinimo procedūra yra baigta, kai ekrane pasirodo varnelė.
- 12** Spauskite OK mygtuką, norėdami išeiti iš kalkių nuosėdų šalinimo ciklo. Aparatas sušyla ir atlieka automatinį skalavimo ciklą.
- 13** Paimkite ir ištuštinkite indą.
- 14** Atlikite “Kassavaitinio pieno talpos valymo” procedūrą, kad išvalytumėte pieno talpą po kalkių nuosėdų šalinimo.
- 15** Išvalykite virimo prietaisą atlikdami “Kassavaitinio virimo prietaiso valymo” procedūrą.
- 16** Įstatykite naują “AquaClean” vandens filtru į vandens talpą.

**Patarimas:** “AquaClean” vandens filtrų naudojimas sumažina kalkių nuosėdų šalinimo poreikį!

### Ką daryti, jei kalkių nuosėdų šalinimo procedūra yra pertraukiamā

Kai pradedate kalkių nuosėdų šalinimo procedūrą, pabaikite ją iki galio neišjungdamai aparato. Jei aparatas įstringa kalkių nuosėdų šalinimo procedūros metu, jūs galite spausti budėjimo režimo mygtuką. Jei taip nutinka, arba jei nutrūksta elektros tiekimas ar atjungiamas elektros laidas, atlikite žemiau aprašytus žingsnius:

- 1** Išimkite vandens talpą iš aparato iš išplaukite ją.
- 2** Užpildykite vandens talpą šviežiu vandeniu iš čiaupo iki CALC CLEAN žymos ir įjunkite aparatą. Aparatas sušyla ir atlieka automatinį skalavimo ciklą.
- 3** Prieš gamindamai bet kokius gérimus, atlikite neautomatinio skalavimo ciklą. Norėdami atlikti neautomatinį skalavimo ciklą, pirmiausia išleiskite pusę talpos karšto vandens (žiūrėkite skyrių “Karšto vandens paruošimas”), o tuomet paruoškite 2 puodelius maltos kavos, nepridėjė maltos kavos (žiūrėkite skyrių “Kavos virimas naudojant maltą kavą”).

**Pastaba:** Jei ciklas buvo nepabaigtas, jums reikia atlikti kitą kalkių nuosėdų šalinimo ciklą kaip galima greičiau.

# Perspėjimo piktogramos ir klaidų kodai

## Įspėjimo piktogramų reikšmės

	Užpildykite vandens talpa šviežiu vandeniu iki MAX žymos.		Virimo prietaisas yra užblokuotas kavos likučiais. Išvalykite virimo prietaisą.
	Pupelių talpa yra tuščia. Pripilkite kavos pupelių į talpą.		Įdékite lašėjimo padėkliuką ir uždarykite serviso dureles.
	Virimo prietaisas yra neįstatytas į aparato arba yra įstatytas neteisingai. Įstatykite virimo prietaisą.		“CoffeeSwitch” yra neteisingoje padėtyje pasirinktam gérīmui. Nuspauskite svirtį žemyn į ESPRESSO padėtį.
	Kavos tirščių talpa yra pilna. Įsitikinkite, kad aparatas yra įjungtas. Tuomet išimkite ir išuštinkite kavos tirščių talpą.		“CoffeeSwitch” yra neteisingoje padėtyje pasirinktam gérīmui. Pakelkite svirtį aukštyn į COFFEE padėtį.
	Jei ekrane rodomas klaidos kodas, žiūrėkite skyrių „Klaidų kodų reikšmės“, kad sužinotumėte, ką jis reiškia ir ką reikia daryti. Kai ši piktograma rodoma, aparatu naudotis negalima.		

## Klaidų kodų reikšmės

Žemiau rasite klaidų kodų sąrašą, nurodančių problemas, kurias jūs galite išspresti patys. Pagalbos video galite rasti [www.philips.com/coffee-support](http://www.philips.com/coffee-support). Jei pasirodo kitas kodas, susisiekite su “Philips” pagalbos linija savo šalyje. Kontaktinę informaciją galite rasti garantijos buklete.

Klaidos kodas	Problema	Priežastis	Galimas sprendimas
01	Kavos malūnėlis yra užblokuotas.	Kavos ištekėjimo anga yra užsikimšusi.	Išjunkite aparatą. Kruopščiai išvalykite kavos ištekėjimo angą matavimo samtelio rankenėle arba šaukšto galu. Tuomet vėl įjunkite aparatą.
03 - 04	Problema su virimo prietaisu.	Virimo prietaisas yra purvinas arba prastai suteptas.	Išjunkite aparatą. Išplaukite virimo prietaisą šviežiu vandeniu, leiskite išdžiuti ir sutepkite jį (žiūrėkite skyrių “Sutepimas”). Tuomet vėl įjunkite aparatą.

Klaidos kodas	Problema	Priežastis	Galimas sprendimas
		Virimo prietaisas yra neteisingoje padėtyje.	Išjunkite aparą. Išimkite ir iš naujo įdékite virimo prietaisą. Įsitikinkite, kad dvi žymos, esančios šone atitinka prieš dėdami virimo prietaisą į aparą (žiūrékite skyrių "Virimo prietaiso įstatymas"). Tuomet vél įjunkite aparą.
05	Vandens rato problema.	Vandens sistemoje yra oro.	Išjunkite aparą. Tinkamai įstatykite vandens talpa. Patirkrinkite, ar vandens talpos skyreliai ir angos yra švarios, neužkimštos kavos pupelėmis. Tuomet vél įjunkite aparą.
		"AquaClean" vandens filtras nebuvo tinkamai paruoštas prieš naudojimą.	Perkraukite aparą atjungdami jam energijos tiekimą ir vél prijungdami. Pabandykite išleisti 2-3 puodelius karšto vandens.
14	Aparatas yra perkaitęs.	Tam gali būti keletas priežasčių.	Išjunkite aparą ir įjunkite ji vél tik po 30 minučių.

## Problemu sprendimas

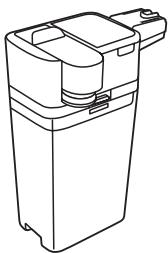
Šiame skyriuje rasite dažniausiai galimas problemas, su kuriomis galite susidurti naudodamiesi aparatu. Pagalbos video ir dažniausiai užduodamų klausimų sąrašą galite rasti interneto puslapje [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Jei naudojantis šiais patarimais problemos išspręsti nepavyksta, susiekiite su klientų aptarnavimo centru jūsu šalyje. Kontaktinę informaciją galite rasti garantijos buklete.

Problema	Priežastis	Sprendimas
Aparatas neįsijungia.	Aparatas yra atjungtas arba energijos tiekimo mygtukas yra iš Jungtoje (O) padėtyje.	Patirkrinkite, ar elektros energijos tiekimo laidas yra tinkamai prijungtas.
		Įsitikinkite, kad energijos tiekimo mygtukas yra ON (I jungta) padėtyje (I).

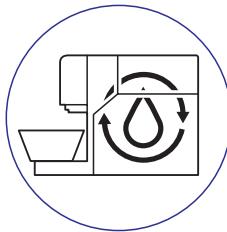
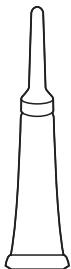
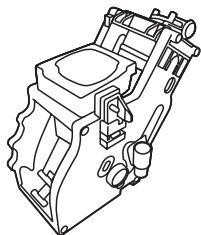
Problema	Priežastis	Sprendimas
Aparatas yra DEMO režime.	Jūs paspaudėte ir palaikėte budėjimo režimo mygtuką ilgiau nei 8 sekundes.	Išjunkite ir vėl įjunkite aparatą naudodami energijos tiekimo mygtuką aparato gale.
Lašėjimo padékliukas labai greitai užsipildo.	Tai yra normalu. Aparatas naudoja vandenį vidaus sistemų ir virimo prietaiso skalavimui. Dalis vandens išteka tiesiai į lašėjimo padékliuką.	Ištuštinkite lašėjimo padékliuką, kai tik pilno padékliuko indikatorius išsoka. Padékite puodelį po ištekėjimo lataku, kad surinktų skalavimo vandenį.
“Kavos tirščių talpa pilna” piktograma vis dar rodoma ekrane.	Kavos tirščių talpa buvo ištuštinta kai aparatas buvo išjungtas.	Kavos tirščių talpą visuomet ištuštinkite, kai aparatas yra ijjungtas. Jei ištuštinate ją kai aparatas yra išjungtas, kavos ciklų skaitliukas neperkraunamas.
	Jūs per greitai idėjote kavos tirščių talpą.	Nedékite kavos tirščių talpos atgal, kol ekrane nepasirodydys žinutė apie tai.
Negaliu išimti virimo prietaiso.	Virimo prietaisas yra neteisingoje padėtyje.	Uždarykite serviso dureles. Išjunkite ir vėl įjunkite aparatą. Palaukite, kol pasirodydys signalas, kad aparatas paruoštas naudoti, tuomet išimkite virimo prietaisa.
	Jūs neišémėte kavos tirščių talpos.	Išimkite kavos tirščių talpa prieš išimdami virimo prietaisą.
Negaliu jdéti virimo prietaiso.	Virimo prietaisas yra neteisingoje padėtyje.	Perkraukite aparatą: įstatykite lašėjimo padékliuką ir kavos tirščių talpą. Palikite virimo prietaisą nejdėtą. Uždarykite serviso dureles. Išjunkite ir vėl įjunkite aparata. Tuomet nustatykite virimo prietaisą į teisingą padėtį (žiurėkite skyrių “Virimo prietaiso įstatymas”) ir įstatykite ji į aparatą.
	Aparatas vis dar atlieka kalkiu nuosédų šalinimą.	Virimo prietaiso negalima išimti kalkiu nuosédų šalinimo metu. Pirmiausia pabaikite kalkiu nuosédų šalinimo procedūrą, tuomet išimkite virimo prietaisą.
Kava yra vandeninga.	Malūnėlis mala per rupiai.	Pareguliuoskite malimo rupumą į smulkesnį.
	Kavos ištekėjimo anga yra užsikimšusi.	Kruopščiai išvalykite kavos ištekėjimo anga matavimo samtelio rankenėle arba šaukšto galu. Tuomet vėl įjunkite aparatą.
	Aparatas turi atliliki savireguliuivamą.	Išvirkite keletą puodelių kavos.
	Virimo prietaisas yra purvinas arba ji reikia sutepti.	Išvalykite ir sutepkite virimo prietaisą.
Kava laša iš kavos ištekėjimo latako.	Kavos ištekėjimo latakas yra užsikimšęs.	Išvalykite kavos ištekėjimo latako angas naudodami vamzdelių valiklį.

Problema	Priežastis	Sprendimas
	Kavos ištekėjimo anga yra užsikimšusi.	Kruopščiai išvalykite kavos ištekėjimo angą matavimo samtelio rankenėle arba šaukštø galu. Tuomet vél išjunkite ir ijunkite aparatą.
Kava yra nepakankamai karšta.	Puodeliai yra šalti.	Pašildykitė puodelius karštu vandeniu.
	Temperatūra yra neteisingai nustatyta. Patikrinkite meniu nustatymus.	Naudodami meniu nustatykite aukštą temperatūrą.
	Jūs pridėjote pieno.	Kai pridedate šilto ar šalto pieno, jis visuomet šiek tiek sumažina kavos temperatūrą.
Aparatas nemala kavos pupelių.	Kavos ištekėjimo anga yra užsikimšusi.	Kruopščiai išvalykite kavos ištekėjimo angą.
Aparatas sumala kavos pupeles, bet kava neišbėga.	Kavos ištekėjimo anga yra užsikimšusi.	Kruopščiai išvalykite kavos ištekėjimo angą matavimo samtelio rankenėle arba šaukštø galu. Tuomet vél išjunkite ir ijunkite aparatą.
	“AquaClean” vandens filtras nebuvò tinkamai paruoštas prieš naudojimą.	Išjunkite aparatą ir išimkite “AquaClean” vandens filtrą iš vandens talpos. Apverskite jį aukštyn kojomis ir jmerkite į indą su šaltu vandeniu, palaukite, kol oro burbulai nustos kilti. Istatykite filtrą atgal į vandens talpą, perkraukite aparatą ir išleiskite 2-3 puodelius karšto vandens.
	Malūnėlis per smulkiai mala kavą.	Pareguliuokite malūnėlį, kad maltų rupiau.
	Virimo prietaisas yra purvinas.	Išvalykite virimo prietaisą.
	Kavos ištekėjimo latakas yra užsikimšęs.	Išvalykite kavos ištekėjimo lataką ir jo angas naudodami vamzdelių valiklį.
	Aparato sistema yra užblokuota kalkiu nuosédomis.	Pašalinkite kalkiu nuosédas.
Pieno puta neruošiama.	Pieno putos paruošimo įrenginys yra purvinas arba netinkamai uždėtas.	Išplaukite pieno putos paruošimo įrenginį ir teisingai įstatykite jį į aparatą.
	Pieno talpos dispenseris néra tinkamai atidarytas.	Patikrinkite, ar pieno talpos dispenseris yra teisingoje padėtyje.
	Pieno talpos dispenseris néra tinkamai surinktas.	Patikrinkite, ar visos dalys (ypač pieno vamzdėlis) buvo teisingai surinktos.
	Naudojamas pieno tipas yra netinkamas pieno putui ruošti.	Skirtingi pieno tipai leidžia paruošti skirtingą pieno putą. Mes išbandėme keletą pieno rūšių ir šios pateikė geriausius rezultatus: nenugriebtas arba pusiau nugriebtas karvės pienas, soju pienas ir pienas be laktozės.
Po aparatu yra vandens.	Lašėjimo padékiukas persipildé ir pradéjo tekéti.	Ištuštinkite lašėjimo padékiuką, kai tik pilno padékiuko indikatorius išsoka. Taip pat ištuštinkite jį prieš kalkiu nuosédų šalinimo ciklą.

Problema	Priežastis	Sprendimas
	Aparatas yra pastatytas ant nehorizontalaus paviršiaus.	Pastatykite aparataj ant horizontalaus paviršiaus, kad pilno lašėjimo padėkliuko indikatorius veiktų tinkamai.
Negaliu aktyvuoti "AquaClean" vandens filtro ir aparatas prašo atlikti kalkių nuosėdų šalinimą.	Jūs pakeitėte "AquaClean" vandens filtrą jau 8 kartus.	Pirmausia atlikite kalkių nuosėdų šalinimo procedūrą, tuomet įdiekite "AquaClean" vandens filtrą. Visuomet aktyvuokite "AquaClean" vandens filtrą naudodami meniu (žiūrėkite skyrių "AquaClean" vandens filtro aktyvavimas"). Taip pat padarykite tai, kai pakeičiate filtrą.
	Filtras nebuvo pakeistas laiku kai "AquaClean" vandens filtro piktograma émė mirkséti ir našumas nukrito iki 0%.	Pirmausia atlikite kalkių nuosėdų šalinimo procedūrą, tuomet įdiekite "AquaClean" vandens filtrą.
	Jūs nejiedgėte "AquaClean" vandens filtro pirmo įdiegimo metu, o padarėte tai išvire apie 50 puodelių kavos (100 ml talpos). Aparate turi visiškai nebūti kalkių nuosėdų, kai įdiegiate "AquaClean" vandens filtrą.	Pirmausia atlikite kalkių nuosėdų šalinimo procedūrą, tuomet įdiekite "AquaClean" vandens filtrą. Atlikus kalkių nuosėdų šalinimą, filtrų skaitliukas nustatomas į 0/8. Visuomet aktyvuokite "AquaClean" vandens filtrą naudodami meniu. Taip pat padarykite tai, kai pakeičiate filtrą.
"AquaClean" vandens filtro piktograma nepasirodo, kai pakeiciu filtrą.	Jūs neaktyvavote naujo arba pakeisto "AquaClean" vandens filtro naudodamai aparato meniu. Pakeitus filtrą jí taip pat reikia patvirtinti per meniu.	Pirmausia atlikite kalkių nuosėdų šalinimo procedūrą, tuomet įdiekite "AquaClean" vandens filtrą. Visuomet aktyvuokite "AquaClean" vandens filtrą naudodami meniu (žiūrėkite skyrių "AquaClean" vandens filtro aktyvavimas"). Taip pat padarykite tai, kai pakeičiate filtrą.
"AquaClean" vandens filtras yra įdiegtas, bet vis tiek pasirodo žinutė, kad reikia pašalinti kalkių nuosėdas.	Jūs nepatvirtinote aktyvavimo per aparato meniu.	Aktyvuokite "AquaClean" vandens filtrą naudodami meniu (žiūrėkite skyrių "AquaClean" vandens filtro aktyvavimas"). Jei aparatas rodo "START CALC CLEAN", tuomet jums pirmausia reikia pašalinti kalkių nuosédas. Išimkite "AquaClean" vandens filtrą prieš tai ir įdékite jí po kalkių nuosėdų šalinimo procedūros.
Naujas vandens filtras netelpa į aparataj.	Jūs bandote įdėti kitokį (ne "AquaClean") vandens filtrą.	Pirmausia atlikite kalkių nuosėdų šalinimo procedūrą, tuomet įdiekite "AquaClean" vandens filtrą. Atlikus kalkių nuosėdų šalinimą, filtrų skaitliukas nustatomas į 0/8. Visuomet aktyvuokite "AquaClean" vandens filtrą naudodami meniu (žiūrėkite skyrių "AquaClean" vandens filtro aktyvavimas"). Taip pat padarykite tai, kai pakeičiate filtrą.
		Tik "AquaClean" vandens filrai tinka šiam aparatu.



## Pieno rato valiklis





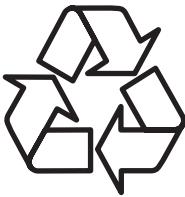




[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)



421946037611



Külastage Philipsit internetis:

Apmeklējiet Philips internetā:

Daugiau apie firmos "Philips" gaminus galite sužinoti  
pasauliniame Interneto tinkle. Svetainės adresas:

[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)